

**الشركة العربية لصناعة الألمنيوم (أرال)
المساهمة العامة المحدودة**

عمان-عين الباشا

المملكة الأردنية الهاشمية

هاتف (06)5343965 فاكس (06)5347145

ص. ب 35042 عمان 11180 الأردن

E-mail: aral@aral.jo

Web site: www.Arab-aluminium.com

**التقرير السنوي السادس والأربعون
لمجلس الإدارة**

والبيانات المالية لسنة 2021



حضرة صاحب الجلالة الهاشمية
الملك عبد الله الثاني بن الحسين المعظم
(حفظه الله)



حضرة ولي العهد صاحب السمو الملكي
الأمير الحسين بن عبد الله الثاني المعظم
(حفظه الله)

مجلس الإدارة 2021

رئيس مجلس الإدارة	1-الأستاذ المحامي محمد عبد الرزاق مصطفى الداود
نائب رئيس مجلس الإدارة	2-السيد سمير توفيق حمد الرواشدة
عضو مجلس الإدارة	3-الدكتور شكري رفاعي ابراهيم المراشدة
عضو مجلس الإدارة	4-السيد علاء شكري رفاعي المراشدة
عضو مجلس الإدارة	5-المهندس داود عبد الرزاق مصطفى الداود
عضو مجلس الإدارة	6-السيد شريف توفيق حمد الرواشدة

- المدير العام: -المهندس رمزي عبدالعزيز عبد الهادي أوسرور
- المستشار القانوني: الاستاذ أحمد عبد الرحمن السلامة

مدققو الحسابات
السادة المجموعة المهنية العربية
محاسبون قانونيون

بسم الله الرحمن الرحيم
"كلمة رئيس مجلس الإدارة"

حضرات السادة المساهمين الكرام،

السلام عليكم ورحمة الله وبركاته،

يسعدني وزملائي أعضاء مجلس الإدارة أن نلتقي معكم في هذا الاجتماع المبارك والذي يمثل ست وأربعين عاما من المسيرة الناجحة لهذه الشركة العريقة كما ونستعرض فيه نتائج أعمال شركتكم وانجازاتها من خلال تقريرنا السنوي السادس والأربعون والذي يتضمن البيانات المالية للسنة المنتهية في 2021/12/31.

تم بحمد الله وفضله بدأت شركتكم بتجاوز اثار جائحة كورونا والتي أثرت على العالم ووطننا الحبيب خلال السنتين الماضيتين، فقد استطاعت شركتكم تحقيق أرباح قبل الضريبة بقيمة تجاوزت المليون دينار من خلال زيادة الحصة السوقية لمبيعات الشركة حيث ارتفعت قيمة المبيعات خلال عام 2021 بنسبة 41% عن عام 2020، وذلك من خلال وضع استراتيجيات لإطلاق أصناف جديدة في صناعة مقاطع الألمنيوم.

السادة المساهمين الكرام،

ما ان بدأ الاقتصاد العالمي بالتعافي خلال عام 2021 من تبعات جائحة كورونا والتخفيف من قيود الحركة وعودة حركة العرض والطلب لمستوياتها الطبيعية لما قبل الوباء، حتى ظهرت أزمات متعددة من نوع جديد أبرزها أزمة الامدادات والتضخم والمخاوف الصحية والطاقة وأسعار البورصة العالمية والشحن والملاحة البحرية حيث وضعت الاقتصاد العالمي أمام تحديات أكثر صعوبة، ولم تكن شركتنا بمنأى عن مواجهه تلك الأزمات والظروف الاستثنائية فقد ارتفعت أسعار النفط خلال عام 2021 حيث ارتفع سعر خام برنت الى مستوى 86 دولار للبرميل في الربع الثالث من عام 2021 بعد هبط لأقل من 20 دولار للبرميل في الربع الأول من عام 2020. وكذلك ارتفاع الأسعار العالمية للمعدن من 1702 دولار للطن كمعدل لعام 2020 حيث بلغ معدل الأسعار 2475 دولار للطن خلال عام 2021، ومع ذلك تمكنت من المحافظة على استقرارها ومواجهه التحديات والتي كان من الممكن أن تؤثر سلبا على نتائج أعمال الشركة.

السادة المساهمين الكرام،

استطاعت شركتنا خلال عام 2021 بحمد الله من تجاوز تبعات جائحة كورونا وما رافقها من تحديات ونجحت في مواجهه الأزمات المرتبطة بسلاسل التوريد وادارة المخزون وتلبية احتياجات المستهلكين بالإضافة الى الجهود المكثفة التي بذلتها ادارة الشركة الجديدة في مجال التسويق والتوزيع والتي ساهمت بشكل ملحوظ في تعزيز مكانة الشركة كشركة رائدة في صناعة الألمنيوم تتميز بمنتجاتها عالية الجودة ومطابقة لأفضل المواصفات العالمية.

السادة المساهمين الكرام،

كما وعدناكم من قبل، ولغايات تقليل تكلفة الطاقة المستخدمة في الانتاج، فها هو مشروع الطاقة الشمسية بقدرة 1 ميغا بحمد الله يرى النور ويزود شركتكم بالطاقة، وان الشركة ماضية بكل جهد للعمل على تخفيض المصاريف وكلف الانتاج والاستمرار بالعمل على زيادة مبيعات الشركة للاستفادة من الطاقة الانتاجية للشركة وكذلك زيادة قنوات البيع للمساهمة في الانتشار الجغرافي.

وبهذه المناسبة أتقدم بالإتابة عنكم جميعاً بالشكر لإدارة الشركة وكافة العاملين فيها على جهودهم في خدمة الشركة، والشكر الخاص لعملائنا الأوفياء من تجار ومصنعي الألمنيوم وعملاء الشركة من المصانع الأردنية المختلفة الذين ساهموا في تسويق منتجاتنا. وفي الختام أشرف بالأصالة عن نفسي وبالنسابة عن السادة أعضاء مجلس الإدارة والسادة المساهمين الكرام بتقديم أسى آيات المحبة والولاء لحضرة صاحب الجلالة الملك عبدالله الثاني بن الحسين المعظم أدامه الله ورعاه بفضلته تعالى ثم بفضل وعي ودعم المواطن الاردني المتواصل للصناعات الوطنية، وندعو الله العلي القدير أن يكون العام القادم عام خير وبركة

والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته.

رئيس مجلس الادارة

المحامي محمد عبد الرزاق الداود

بسم الله الرحمن الرحيم

تقرير مجلس الإدارة السادس والأربعون

حضرات السادة المساهمين الكرام،
السلام عليكم ورحمة الله وبركاته.

أنه لمن دواعي سرورنا أن نرحب بكم أجمل ترحيب في الاجتماع العادي للهيئة العامة للشركة، وأن نتقدم من حضراتكم بالتقرير السنوي السادس والأربعون متضمناً إنجازات الشركة ومركزها المالي للسنة المالية المنتهية في 31 كانون الأول 2021.

أولاً: (أ) أنشطة الشركة الرئيسية

يتمثل نشاط الشركة الإنتاجي في سحب وتكسيه وطلاء مقاطع الألمنيوم الداخلة في صناعة الأبواب والنوافذ، والمقاطع اللازمة للصناعات المختلفة. كما تقوم الشركة بإنتاج قوالب تشكيل الألمنيوم واسطوانات الألمنيوم المستعملة على مكابس الشركة المختلفة لغايات سحب مقاطع الألمنيوم.

(ب) أماكن الشركة الجغرافية وعدد الموظفين

- تقع الشركة بمبانيها الإدارية ومصانعها وكامل وحداتها الإنتاجية شرقي مدينة عين الباشا قرب مخيم البقعة وعلى مسافة نصف كيلومتر من طريق عمان - إربد الدولي.
- بلغ عدد العاملين في الشركة مع نهاية عام 2021 ما مجموعه (217) شخصاً منهم (40) يعملون في القطاع الإداري والخدمات الإدارية، والباقي من الفنيين والعاملين في النشاطات الإنتاجية.
- لا يوجد لشركتنا أي فروع داخل المملكة أو خارجها.

(ج) حجم الاستثمار الرأسمالي للشركة: -

بلغ حجم الاستثمار الرأسمالي للشركة مبلغ (25,154,375) ديناراً حيث حرصت الشركة منذ البداية على تكامل وحداتها الإنتاجية، وتميز الشركة بالوحدات الإنتاجية التالية: -

1. مصنع القوالب والعدد

تم تأسيس هذا المصنع عام 1993، وبإشراف إنتاجه التجاري بداية العام التالي، ويعمل هذا المصنع على تأمين حاجة الشركة من مختلف قوالب تشكيل الألمنيوم وقوالب الصهر، علاوة على بعض العدد وقطع الغيار اللازمة للعديد من الماكينات.

بلغ حجم الاستثمار الرأسمالي في هذا المصنع (1,347,935) ديناراً، وعدد العاملين بما في ذلك إدارة المصنع (11) شخصاً.

2. مصنع الصهر

تم إنشاء هذا المصنع عام 1988، وبإشراف إنتاجه التجاري مطلع عام 1989 ويتم في هذا المصنع صهر السكراب الناجم عن عملية سحب مقاطع الألمنيوم على المكابس وكذلك السكراب المشتري من السوق المحلي وتحويلهما لأسطوانات الألمنيوم المستعملة على المكابس لسحب مقاطع الألمنيوم المختلفة. بلغ حجم الاستثمار الرأسمالي في هذا المصنع (1,646,328) ديناراً وعدد العاملين متضمناً إدارة المصنع (12) شخصاً.

3. مصانع السحب والأكسدة والدهان

بلغ حجم الاستثمار الرأسمالي للمصانع (22,160,111) ديناراً، وعدد العاملين وإدارتهم (154) شخصاً، ويتمثل النشاط الإنتاجي لهذه الدائرة بما يأتي:-

1.3- وحدة السحب

تقوم هذه الوحدة بسحب مقاطع الألمنيوم بمختلف أشكالها على مكابسها الهيدروليكية الأربعة، وتمتلك الشركة مكبسين بقوة 1600 طن لكل منهما، والثالث بقوة 2000 طن، والرابع بقوة 640 طناً والمخصص لإنتاج المقاطع ذات السمكات المنخفضة.

2.3- وحدة الأكسدة

يتم في هذه الوحدة تكسيه مقاطع الألمنيوم بالألوان الفضية والبرونزية والسوداء والذهبية بالدرجات المتفاوتة لهذه الألوان، ويوجد لدى الشركة خط للأكسدة.

3.3- وحدة الدهان

يوجد خطان للدهان يتم من خلالهما طلاء مقاطع الألمنيوم بالبودرة بأي لون يرغبه المستهلك.

4.3 وحدة طلاء مقاطع الألمنيوم بالألوان الخشبية (الفورميكا)

يوجد خطان إنتاجيان لهذه الغاية حيث تم شراء وتركيب خط حديث أوتوماتيكي خلال عام 2017 حيث تم رفع الطاقة الانتاجية مع تحسين مستوى الجودة وتجانس الألوان.

4. قسم الجودة ومرآة الإنتاج

يخضع إنتاج الشركة لمراقبة دقيقة في كافة المراحل الإنتاجية المختلفة وذلك للتأكد من مطابقته للمواصفة القياسية الأردنية والمواصفات العالمية. ولقد دلت الفحوصات والاختبارات العديدة على أن إنتاج الشركة يماثل نظيره المنتج في دول سبقتنا في هذا المجال، ومما يجدر ذكره أن شركتكم حصلت على شهادة الأيزو 9002 عام 1992، وعلى شهادة الأيزو 9001 إصدار عام 2000.

ثالثاً - أ- أسماء أعضاء مجلس الإدارة ومؤهلاتهم وخبراتهم العملية

الخبرات العملية	سنة التخرج	المؤهل العلمي	تاريخ الميلاد	تاريخ العضوية	المنصب	الاسم
<ul style="list-style-type: none"> • معلمي ، قنصل فخري. • عضو مجلس ادارة شركة الأبن للاستثمارات المالية. • رئيس هيئة مدبري شركة الخير للاستثمارات العقارية (ستي مول). • رئيس هيئة مدبري شركة الضيافة للسياحة. • عضو هيئة مدبري شركة الأشطية الزراعية. 	1970	بكالوريوس حقوق جامعة بيروت العربية	1945	2021/7/17	رئيس مجلس الإدارة	الأستاذ المحامي محمد عبد الرزاق مصطفى الداود
<ul style="list-style-type: none"> • 2015-تاريخه عضو مجلس ادارة مركز ابداع الاوراق المالية. • 2014/7 وتاريخه عضو مجلس ادارة شركة البلاد للأوراق المالية والاستثمار م.ع.م. • 2013/12-2017/4 رئيس مجلس ادارة شركة داركم للاستثمار م.ع.م. • 2012-2017/04-2012 عضو مجلس ادارة الشركة الوطنية لصناعة الكورين م.ع.م. • 2012-وتاريخه نائب رئيس نقابة شركات الخدمات المالية. • 2009 وتاريخه نائب رئيس مجلس ادارة الشركة العربية لصناعة الالميوم (ارال). • 2006 - 2014/4 نائب رئيس مجلس الإدارة لشركة البلاد للخدمات الطبية م.ع.م. • 2006 وتاريخه مدير عام شركة البلاد للأوراق المالية والاستثمار. • 1982-2006 مدير عام عمليات الأسهم المحلية والدولية والاكتتابات بالبنك العربي الوطني السعودية. 	1978	بكالوريوس آداب جامعة بغداد	1955	2021/7/17	نائب رئيس مجلس الإدارة	السيد سمير توفيق حمد الرواشدة
<ul style="list-style-type: none"> - رئيس هيئة المديرين لشركة جدارا الاردنية للثقافة والتعليم (جامعة جدارا) - رئيس هيئة مديرين لمجموعة الزرية الدولية للاستثمار والتعليم. - رئيس هيئة المديرين والمدير العام لشركة مدارس الجامعة الامركية - اربد. - رئيس هيئة المديرين لشركة (المتحالفون للاستثمارات المالية والعقارية). 	2010/1	دكتوراه فخرية في ادارة الاعمال - هولندا	1954	2021/7/17	عضو مجلس ادارة	الدكتور شكري رفاعي ابراهيم المراشدة

علاء شكري رفاعي ابراهيم المراشدة	عضو مجلس ادارة	2021/7/17	3/7/1986	ماجستير ادارة الاعمال	2021	<ul style="list-style-type: none"> - رئيس هيئة مديرين شركة الشمال للاستثمار التعليمي - عضو هيئة مديرين لمجموعة الربية الدولية للاستثمار والتعليم. - عضو هيئة المديرين والمدير العام لشركة مدارس الجامعة الامريكية - اربد. - عضو هيئة المديرين لشركة (المتحالفون للاستثمارات المالية والعقارية).
المهندس داود عبد الرزاق مصطفى الداود	عضو مجلس الادارة	2021/7/17	1950	بكالوريوس هندسة صناعية	1974	<ul style="list-style-type: none"> • رئيس هيئة مديري ومدير عام شركة مصانع الأقطبية الزراعية. • عضو هيئة مديري شركة الخير للاستثمارات العقارية.
السيد شريف توفيق حمد الرواشدة	عضو مجلس الادارة	2021/7/17	1958	بكالوريوس اقتصاد /جامعة اليرموك	1986	<ul style="list-style-type: none"> • 1987-1981 مدقق داخلي في البنك الأردني الكويتي. • 1988-1987 مدير للشؤون في بنك المشرق-الإمارات العربية المتحدة. • 2010- 1988 رئيس مجموعة الخدمات المصرفية للأفراد والخدمات الخاصة ومدير المركز^{ال}البنك السعودي للاستثمار - الرياض / السعودية • 2011-2010 عضو سابق في مجلس النواب الأردني السادس عشر / عضو لجنة الصحة والبيد الطاقة • 2006 ولتاريخه رئيس مجلس إدارة شركة البلاد للأوراق المالية والاستثمار. • 2012-2015 رئيس مجلس إدارة شركة الإنماء العربية للتجارة والاستثمارات العالمية. • 2016/4 ولتاريخه رئيس مجلس إدارة الشركة الوطنية لصناعة الككويين مع م. • رئيس مجلس إدارة شركة الجزيرة لتداول الأوراق المالية-مصر. • 2012/6-2016 نائب رئيس مجلس إدارة شركة المجموعة العربية الأردنية للتأمين. • 2002-2014/4 عضو مجلس إدارة شركة البلاد للخدمات الطبية م.ع م • عضو مجلس إدارة شركة الجزيرة لتكوين وإدارة محافظ الأوراق المالية-مصر. • عضو مجلس الأمناء جامعة مؤتة. • رئيس هيئة المديرين في المدارس الكندية العالمية. • رئيس هيئة المديرين في شركة مندلا للذرة والعراحة التجميلية. • عضو هيئة المديرين لجمعية رجال الأعمال الأردنيين الكنديين. • عضو الهيئة الإدارية لنادي الطيران الشراعي الملكي الأردني. • عضو مجلس إدارة في البنك التجاري الأردني.

ب- أسماء أعضاء مجلس الإدارة المستقلين / المنتهية ولايتهم خلال عام 2021

تاريخ انتهاء العضوية	تاريخ بداية العضوية	المنصب	الاسم
2021/7/17	2017/4/30	عضو مجلس الإدارة	الدكتور خميس عربي محمد عاشور
2021/7/17	2017/4/30	عضو مجلس الإدارة	المهندس فؤاد سالم عبد الله أيوب

ت- أسماء الإدارة التنفيذية ومؤهلاتهم العلمية:-

الخبرات قبل أزال	الخبرات في أزال	اسم الجامعة أو الكلية	سنة التخرج	المؤهل العلمي	تاريخ الولادة	تاريخ التعيين	الوظيفة	الاسم
• 1995-2003 مدير مصنع في الشركة المتحدة للحديد والصلب. • 2003-2005 مدير مصانع في شركة • 2005-2010 مدير فني وعمليات في المجموعة الماسية للاستثمار الإمارات	• مدير مصانع	جامعة العلوم والتكنولوجيا الأردن	2002	ماجستير هندسة ميكانيكية	1973	2010/5/10	المدير العام	المهندس رمزي عبد العزيز عبد الهادي أبو سرور
• 1992-2012 محاسب ومدير مالي الشركات الأردنية • 1993-1997 محلات موسى باسم • 1998-2007 شركة سبيلس • 2008-2009 شركة الاسواق الحر	—	جامعة ميسور- الهند جامعة تاجبور الهند	1990 1990 1993	بكالوريوس محاسبة بكالوريوس تجارة ماجستير تجارة	1968 1968	2012/5/26 2009/10/3	المدير المالي مدير التسويق والبيعات	السيد حسام رفيق مصطفى الناعسة السيد منتصر رضا حافظ حسن
	رئيس قسم الصيانة الميكانيكية لعاية 2017	الجامعة الهاشمية	2004	بكالوريوس هندسة ميكانيكية	1982	2017/2/15	مدير مشتريات	المهندس مصطفى علي محمود الحسبري

رابعاً:- أسماء كبار مالكي الأسهم المصدرة الذين يملكون 5% فأكثر من رأس مال الشركة مقارنة مع السنة السابقة

2020		2021		اسم المساهم
النسبة	عدد الأسهم	النسبة	عدد الأسهم	
17.3%	1,170,426	17.9%	1,205,073	الأستاذ المحامي محمد عبد الرزاق الداود
11.3%	764,518	11.3%	764,518	شركة مجموعة الراية للاستثمار والتعليم
12.3%	835,001	12.3%	828,659	شركة البلاد للأوراق المالية والاستثمار
5.7%	388,950	5.7%	388,950	شركة الشمال للاستثمار التعليمي
5.2%	351,227	5.2%	351,227	شركة مدارس الجامعة الأمريكية للشرق الاوسط
9.0%	608,736	11.6%	781,614	شركة جدارا الأردنية للثقافة والتعليم

خامساً:- الوضع التنافسي للشركة

يتمثل نشاط الشركة الرئيسي في إنتاج مقاطع الألمنيوم المستعملة في الصناعات الإنشائية إضافة إلى ما تحتاجه الصناعات المختلفة من مقاطع الألمنيوم، وإن حجم السوق المحلي محدود نسبياً مقارنة مع الطاقة الإنتاجية للشركات المنتجة لمقاطع الألمنيوم وتستحوذ الشركة على الحصة الأكبر في السوق المحلي وبلغت حصة المبيعات المحلية حوالي 99% من إجمالي المبيعات و1% سوق التصدير.

سادساً:- درجة الاعتماد على موردين محددین أو عملاء رئيسيين محلياً أو خارجياً

- إن المادة الخام الرئيسية في الإنتاج هي معدن الألمنيوم، ويتم استيرادها من الخارج حيث تعتمد الشركة على موردين رئيسيين لمشترياتها من معدن الألمنيوم الذي يشكل نسبة عالية من قيمة المشتريات الإجمالية كون هذه المادة لا تتوفر إلا لدى موردين معينين في المنطقة وكما يلي:-

اسم المورد	نسبة التعامل من إجمالي المشتريات
شركة ألبا البحرين	61%
شركة هايدروالمنيوم -قطر	31%

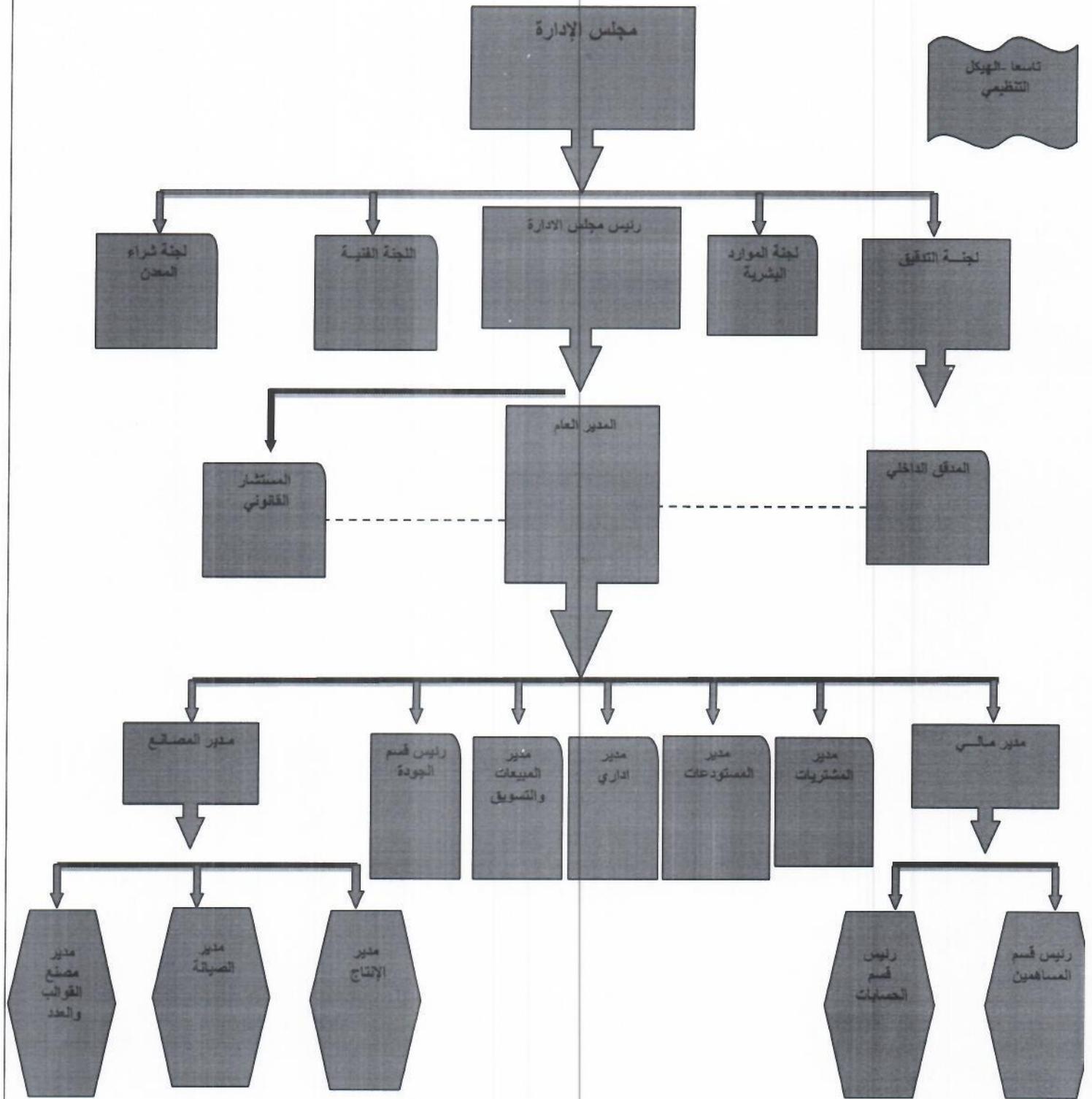
- كذلك لدى الشركة عدد من الموردين الرئيسيين محلياً وخارجياً كالشركة الاردنية الحديثة لخدمات الزيوت والمحروقات الموردة للمحروقات وكذلك الشركات الصانعة للخطوط الإنتاجية والماكينات فيما يخص قطع الغيار العائدة لها.
- لا يوجد لدى الشركة مجموعة من العملاء تتجاوز نسبتهم أكثر من 10% من إجمالي المبيعات أو الإيرادات

سابعاً: -الحماية الحكومية أو الامتيازات التي تتمتع بها الشركة

- لا يوجد أية حماية حكومية أو امتيازات تتمتع بها الشركة أو أي من منتجاتها بموجب القوانين والأنظمة أو غيرها.
- لا يوجد أية براءات اختراع أو حقوق امتياز حصلت الشركة عليها.

ثامناً: -القرارات الصادرة عن الحكومة التي لها أثر مادي على عمل الشركة

- لا يوجد لأي قرارات صادرة عن الحكومة أو المنظمات الدولية أو غيرها أي أثر مادي على عمل الشركة أو منتجاتها أو قدرتها التنافسية.
- تلتزم الشركة بمعايير الجودة الدولية، وقد حصلت الشركة على شهادة الأيزو 9001.
- حصلت الشركة على شهادة عضوية شركات القائمة الذهبية الصادرة من دائرة الجمارك الأردنية في شهر 6/2016.



ج- المؤهلات العلمية في الشركة العربية لصناعة الألمنيوم (أرال)

عدد الموظفين	المؤهل العلمي
2	ماجستير
24	بكالوريوس
12	دبلوم
10	توجيهي
27	ثانوي
80	تلمذة صناعية
54	إعدادي
8	ابتدائي
217	الإجمالي

د- برامج تأهيل الموظفين والعاملين وتدريبهم:-

• تقوم الادارة التنفيذية بتعيين الموظفين حسب احتياجات الشركة وفق معايير محددة، وتقوم بتدريب وتأهيل الموظفين في الشركة وخاصة خلال العملية الانتاجية.

عاشراً:- المخاطر التي تتعرض لها الشركة

(1) إن المخاطر التي من الممكن أن تتعرض لها الشركة تتمثل في مخاطر طبيعية كالزلازل وما شابهها، أو مخاطر الحريق ومخاطر السلامة العامة، حيث أن الشركة توفر نظام سلامة عامة ومكافحة مخاطر الحريق بشكل فعال. كما إن موجودات الشركة ومستورديها مغطاة ببوليصة تأمين، إضافة إلى أن الشركة توفر التأمين الصحي لموظفيها وعائلاتهم، علاوة على شمول الضمان الاجتماعي لمخاطر إصابات العمل والتعطل عن العمل وتأمين الأمومة.

(2) لا يوجد مخاطر من الممكن ان تتعرض لها الشركة خلال السنة المالية اللاحقة ولها تأثير مادي عليها.

أحد عشر:- الإنجازات التي حققتها الشركة خلال السنة المالية 2021

أ- المبيعات

- 1- حافظت الشركة على حصتها السوقية رغم الظروف الصعبة والمنافسة من المنتجات المحلية والمستوردة مع توسيع قاعدة العملاء.
- 2- متابعة العمل على تطوير خطوط الانتاج الحالية واطراف خطوط انتاج جديدة.

اثنا عشر: - الأثر المالي لعمليات ذات طبيعة غير متكررة

لا يوجد أثر مالي مادي لعمليات ذات طبيعة غير متكررة حدثت خلال السنة المالية 2021 ولا تدخل ضمن نشاط الشركة الرئيسي.

ثالث عشر: - السلسلة الزمنية للأرباح

تالياً السلسلة الزمنية للأرباح أو الخسائر المحققة والأرباح الموزعة وصافي حقوق المساهمين وأسعار الأوراق المالية المصدرة للسنوات الأخيرة كما يلي: -

السنة	صافي الأرباح قبل ضربية الدخل بالدينار	الأرباح الموزعة على المساهمين بالدينار	نسبة التوزيع	حقوق المساهمين بالدينار	سعر إغلاق السهم في بورصة عمان في نهاية العام
2021	1,038,369	675,000	10%	12,115,194	2.880 دينار
2020	240,705	270,000	%4	11,529,697	1.410 دينار
2019	9,805	-	-	11,401,637	1.67 دينار
2018	(11,334)	-	-	11,391,898	2.21 دينار
2017	651,620	472,500	%7	12,384,763	1.96 دينار
2016	572,586	472,500	%7	12,329,123	2.08 دينار
2015	566,708	405,000	%6	12,315,905	2.00 دينار
2014	1,059,447	810,000	%12	12,578,499	2.37 دينار
2013	861,832	607,500	%9	12,302,919	1.48 دينار
2012	631,651	540,000	%8	12,119,643	1.20 دينار
2011	717,355	472,500	%7	12,045,772	1.27 دينار
2010	454,433	337,500	%5	11,842,798	1.45 دينار
2009	492,281	472,500	%7	11,992,17	1.37 دينار

رابع عشر: -تحليل المركز المالي للشركة ونتائج أعمالها

إن المؤشرات المالية والاقتصادية التي تحققت عام 2021 مقارنة مع عام 2020 كانت كما يلي:-

2020	2021		
1:3.34	1:2.8	نسبة التداول	-1
1:2.082	1:0.862	نسبة السيولة السريعة	-2
1:1.48 مرة	1:3.42 مرة	معدل دوران رأس المال العامل	-3
%23.4	24.9%	نسبة المطلوبات المتداولة إلى حقوق الملكية	4
%2.8	12.11%	نسبة صافي الأرباح إلى رأس المال	-5
1.71	1.795	القيمة الدفترية للسهم	-6
2.021 مرة	3.00 مرة	معدل دوران الموجودات الثابتة	-7
%1.657	6.75%	معدل العائد على حقوق الملكية	-8

خامس عشر: -التطورات المستقبلية الهامة والخطة المستقبلية للشركة

- 1- تحديث وتطوير خطوط الانتاج بشكل مستمر.
- 2- تطوير وتنوع المنتجات واستحداث منتجات جديدة.
- 3- تنوع الأسواق وزيادة الانتشار بها محلياً وخارجياً وزيادة قاعدة العملاء بهدف زيادة وتحسين نوعية المبيعات.
- 4- انجاز وتشغيل نظام الطاقة الشمسية بقدرة 1 ميغا.

سادس عشر: -مدققو حسابات الشركة

يتولى السادة /المجموعة المهنية العربية تدقيق حسابات الشركة للسنة المالية 2021، وقد بلغت أتعاب التدقيق السنوية للشركة ثمانية آلاف ومائتنا وخمسون ديناراً.

سابع عشر: -عدد الأوراق المالية المملوكة من قبل أعضاء مجلس الإدارة والإدارة العليا

أ- عدد الاسهم المصدره من قبل الشركة والمملوكة من قبل أعضاء مجلس الإدارة و أقاربهم كما يلي :-

31/12/2020	31/12/2021	الجنسية	المنصب	إسم عضو مجلس الإدارة
1,172,426	1,205,073	الأردنية	رئيس المجلس	الأستاذ المحامي محمد عبد الرزاق مصطفى الداود
5,100	5,500	الأردنية	-	السيدة ضحوك فهيم خالد المأمون (زوجة المحامي محمد عبد الرزاق الداود)
5,000	5,000	الأردنية	نائب الرئيس	السيد سمير توفيق حمد الرواشدة
19,271	15,000	الأردنية	عضو	الدكتور شكري رفاعي ابراهيم المراشدة
5,500	5,500	الأردنية	عضو	السيد علاء شكري رفاعي المراشدة
142,836	142,836	الأردنية	عضو	المهندس داود عبد الرزاق مصطفى الداود
74,831	59,741	الأردنية	عضو	السيد شريف توفيق حمد الرواشدة

ب- عدد الاسهم المملوكة من قبل اعضاء الادارة العليا وزوجاتهم و أقاربهم كما يلي :-

31/12/2020	31/12/2021	الجنسية	المنصب	الاسم
لا يوجد	لا يوجد	الأردنية	المدير العام	المهندس رمزي عبد العزيز أبو سرور
3,000	2000	الأردنية	مدير مصنع القوالب والعدد	م. فراس عيسى خالد الجهماني
لا يوجد	لا يوجد	الأردنية	مدير المبيعات والتسويق	السيد منتصر رضا حافظ حسن
لا يوجد	لا يوجد	الأردنية	المدير الإداري	السيد أحمد محمد مصطفى
لا يوجد	لا يوجد	الأردنية	المدير المالي	السيد حسام رفيق مصطفى الناعسة
لا يوجد	لا يوجد	الأردنية	مدير المشتريات	المهندس مصطفى علي محمود المحسيري
لا يوجد	لا يوجد	الأردنية	مدير الانتاج	المهندس لؤي زكريا عزت بركات
لا يوجد	لا يوجد	الأردنية	مدير المستودعات	المهندس شعيب عايد أبو صعييليك
لا يوجد	لا يوجد	الأردنية	مدير الصيانة والخدمات	المهندس عبد الله حسن يوسف غندور

- باقي اقارب اعضاء الإدارة العليا لا يملكون أوراقاً مالية كما في 31/12/2021
- لا يوجد شركات مسيطرة عليها من قبل أي من أعضاء مجلس الإدارة او الادارة العليا و أقاربهم.

ثامن عشر: - (أ) مجلس الإدارة

- أ- عقد مجلس الإدارة (7) اجتماعات خلال عام 2021.
 ب- عقدت لجنة التدقيق (4) اجتماعات خلال عام 2021.
 ج- عقدت اللجنة الفنية (2) اجتماعاً خلال عام 2021 .
 د- إن المكافآت والمياومات وبدل التنقلات السنوية لعام 2021 لرئيس وأعضاء مجلس الإدارة كانت كما يلي: -

المجموع	مكافأة مجلس الإدارة	بدل التنقلات		المنصب	اسم العضو
		داخلي	خارجي		
9,800	5000	-	4800	رئيس المجلس	الأستاذ المحامي محمد عبد الرزاق الداود
9,800	5000	-	4800	نائب الرئيس	السيد سمير توفيق حمد الرواشدة
4,479	2285	-	2194	عضو	الدكتور شكري رفاعي إبراهيم المراشدة
4,479	2285	-	2194	عضو	السيد علاء شكري رفاعي المراشدة
5,000	5000	-	0	عضو	المهندس داود عبد الرزاق مصطفى الداود
9,800	5000	-	4800	عضو	السيد شريف توفيق حمد الرواشدة
43,358	24570	-	18788		المجموع

- المكافآت والمياومات وبدل التنقلات السنوية لعام 2021 لرئيس وأعضاء مجلس الإدارة المنتهية عضويتهم خلال عام 2021 كانت كما يلي: -

المجموع	مكافأة مجلس الإدارة	بدل التنقلات		المنصب	اسم العضو
		داخلي	خارجي		
5,321	2,715	-	2,606	عضو	الدكتور خميس عربي محمد عاشور
5,321	2,715	-	2,606	عضو	المهندس فؤاد سالم عبد الله أيوب
10,642	5,430	-	5,212		المجموع

ج) أعضاء الإدارة العليا التنفيذية

يتمتع أعضاء الإدارة التنفيذية بالرواتب المنصوص عليها في أنظمة الشركة وقد كانت الرواتب وملحقاتها المدفوعة لهم عن عام 2021 كما يلي:-

المجموع	مكافئات	سفر	تنقلات	رواتب	المنصب	الاسم
54,000	-	-	-	54,000	المدير العام	م. رمزي عبد العزيز أبو سرور
33,579	-	-	600	32,979	مدير مالي	السيد حسام رفيق مصطفى الناعسة
25,085	-	-	-	25,085	مدير المبيعات والتسويق	السيد منتصر رضا حافظ حسن
19,605	-	-	600	19,005	مدير مصنع القوالب والعدد	م. فراس عيسى خالد الجهماني
13,219	-	-	600	12,619	مدير مشتريات	م. مصطفى علي محمود المحسيري
17,837	-	-	-	17,837	المدير الإداري	السيد أحمد محمد مصطفى
15,605	-	-	600	15,005	مدير الانتاج	المهندس لؤي زكريا عزت بركات
15,518	-	-	600	14,918	مدير المستودعات	المهندس شعيب عايد أبو صعييليك
27,756	-	-	600	27,156	مدير الصيانة والخدمات	م. عبد الله حسن يوسف غندور
222,204	-	-	3,600	218,604		الاجمالي

• يتمتع المدير العام ومدير المبيعات والمستشار القانوني بمزايا استخدام سيارة الشركة.

تاسع عشر:- التبرعات والمنح التي دفعتها الشركة خلال عام 2021:-

الرقم	الجهة المتبرع لها	القيمة
1	لا يوجد تبرعات خلال عام 2021	0
	المجموع	0

عشرون:- لا يوجد أية ارتباطات تعاقدية مع السادة رئيس وأعضاء مجلس الإدارة أو المدير العام أو أي موظف في الشركة أو أقاربهم أو الشركات التابعة أو الشقيقة أو الحليفة.

واحد وعشرون: -مساهمة الشركة في حماية البيئة وخدمة المجتمع المحلي: -

أ- تقوم الشركة بالمساهمة في حماية البيئة كما يلي: -

- معالجة المياه الناتجة عن التصنيع للتخلص من الأملاح الذائبة فيها لتتطابق المواصفات البيئية المطلوبة من الجهات الرسمية.

- التخلص من المخلفات الصلبة ونقلها إلى أماكن مخصصة لذلك.

ب- خدمة المجتمع المحلي: -

- إن لدى الشركة نشاطاً سنوياً في خدمة المجتمع المحلي عن طريق تقديم الدعم للبلديات المجاورة للشركة، والمساهمة في الاحتفالات الوطنية السنوية.

ج-توفر الشركة فرص عمل عديدة لأبناء المنطقة المحيطة بها.

د-التعاون مع الجامعات الاردنية والمعاهد والنقابات المهنية في مجال التدريب والابحاث.

اثنان وعشرون: -قواعد حوكمة الشركات: -

تلتزم الشركة بالقواعد الامرة والقواعد الارشادية لدليل حوكمة الشركات المساهمة العامة المدرجة

في سوق عمان المالي والصادرة عن هيئة الاوراق المالية وكما يلي: -

1. مجلس الادارة: -

يتم انتخاب أعضاء مجلس الادارة حسب قانون الشركات الاردني.

2. مهام ومسؤوليات مجلس الادارة: -

يلتزم مجلس الادارة بتطبيق ما جاء في قانون الشركات الاردني.

3. اللجان التي يشكلها مجلس الادارة: -

يشكل مجلس الإدارة اللجان المطلوبة حسب قانون الشركات الأردني.

4. اجتماعات مجلس الادارة: -

يعقد مجلس الادارة ستة اجتماعات سنويا على الاقل.

5. اجتماعات الهيئة العامة: -

يتم توجيه الدعوات للمساهمين لحضور اجتماعات الهيئة العامة بالبريد المسجل وباليد وحسب ما يتطلب قانون الشركات الاردني، كذلك يتم ادراج اية مواضيع جديدة تحت بند أية امور اخرى، حيث تتمتع الهيئة العامة للمساهمين بكامل الصلاحيات المنصوص عليها في قانون الشركات الاردني.

6. حقوق المساهمين: -

يتم توزيع الارباح المعدة للتوزيع على المساهمين ضمن الفترة الزمنية المحددة حسب قانون الشركات الاردني، كذلك يمارس المساهمون كافة حقوقهم حسب احكام القوانين النافذة.

- تمتلك الشركة موقع الكتروني www.aralaluminum.com يتم تحديث البيانات علما اول بأول.

تقرير الحوكمة

صادرة بالاستناد لأحكام المادتين (12/ن) و (18/ب) من قانون الأوراق المالية رقم (18) لسنة 2017 والمقررة بموجب قرار مجلس مفوضي هيئة الأوراق المالية رقم (2017/146) بتاريخ 2017/5/22.

يؤمن مجلس الإدارة بأهمية المؤسسة في تطوير وتحسين أداء ونتائج أعمال الشركة، كما يتبنى أفضل القواعد والمعايير في تطبيق وتفعيل الحاكمية المؤسسية، ويلتزم المجلس إلى حد كبير بتطبيق بنود تعليمات الحوكمة الإلزامية الصادرة عن هيئة الأوراق المالية لعام 2017 وإلى النظام الأساسي للشركة والقواعد والسياسات الداخلية في تطوير حوكمتها الداخلية وإنجاز المهام الموكلة من وضع الاستراتيجيات والسياسات والخطط.

أولاً: تشكيل مجلس الإدارة

يتألف مجلس إدارة الشركة العربية لصناعة الألمنيوم (آرال) من ستة أعضاء، وفيما يلي أسماء أعضاء مجلس الإدارة الحاليين:

الرقم	اسم العضو الطبيعي والاعتباري	المنصب	تنفيذي/غير تنفيذي	الصفة
1	الأستاذ المحامي محمد عبد الرزاق مصطفى الداود	رئيس مجلس الإدارة	غير تنفيذي	غير مستقل
2	السيد سمير توفيق حمد الرواشدة	نائب رئيس مجلس الإدارة	غير تنفيذي	غير مستقل
3	الدكتور شكري رفاعي ابراهيم المراشدة اعتباراً من 2021/7/17	عضو مجلس الإدارة	غير تنفيذي	غير مستقل
4	السيد علاء شكري رفاعي المراشدة اعتباراً من 2021/7/17	عضو مجلس الإدارة	غير تنفيذي	غير مستقل
5	المهندس داود عبد الرزاق مصطفى الداود	عضو مجلس الإدارة	غير تنفيذي	غير مستقل
6	السيد شريف توفيق حمد الرواشدة	عضو مجلس الإدارة	غير تنفيذي	غير مستقل

- أعضاء مجلس الإدارة المنبئية ولا يتم خلال عام 2021

الرقم	اسم العضو الطبيعي والاعتباري	المنصب	تنفيذي/غير تنفيذي	الصفة
1	الدكتور خميس عربي عاشور لغاية 2021/7/17	عضو مجلس	غير تنفيذي	مستقل
2	المهندس فؤاد سالم عبد الله أيوب لغاية 2021/7/17	عضو مجلس	غير تنفيذي	مستقل

ثانياً: المناصب التنفيذية

الرقم	الاسم	المنصب
1	المهندس رمزي عبد العزيز أبو سرور	المدير العام
2	السيد حسام رفيق مصطفى الناعسة	المدير المالي
3	السيد منتصر رضا حافظ حسن	مدير المبيعات
4	السيد أحمد محمد مصطفى	المدير الإداري
5	المهندس فراس عيسى خالد الجهماني	مدير مصنع القوالب والعدد
6	المهندس لؤي زكريا عزت بركات	مدير الانتاج
7	المهندس عبد الله حسن يوسف غندور	مدير الصيانة
8	المهندس شعيب عايد أبو صعيبيك	مدير المستودعات
9	المهندس مصطفى علي محمود	مدير المشتريات

ثالثاً: عضويات مجالس الإدارة في الشركات المساهمة العامة

الرقم	اسم العضو الطبيعي أو ممثل العضو الاعتباري	عضويات مجالس الإدارة في الشركات المساهمة العامة
1	الأستاذ المحامي محمد عبد الرزاق مصطفى الداود	• عضو مجلس إدارة شركة الأمين للاستثمار.
2	السيد سمير توفيق حمد الرواشدة	• عضو مجلس إدارة شركة البلاد للأوراق المالية والاستثمار • شركة الإنماء العربية للتجارة والاستثمارات العالمية
3	الدكتور شكري رفاعي ابراهيم المراشدة	
4	السيد شريف توفيق حمد الرواشدة	• رئيس مجلس إدارة شركة البلاد للأوراق المالية والاستثمار • رئيس مجلس إدارة الشركة الوطنية لصناعة الكلورين م.ع.م. • عضو مجلس إدارة في البنك التجاري الأردني.

رابعا: ضابط الارتباط في الشركة، قامت الشركة بتعيين السيد أحمد عبد الرحمن السلامة والذي يشغل منصب المستشار القانوني في الشركة ضابط الارتباط لدى الهيئة.

خامسا: لجان المجلس

يهدف تنظيم أعمال المجلس وزيادة كفاءته وفاعليته قام مجلس الإدارة بتشكيل اللجان وتحديد مهام ومسؤوليات كل لجنة بشكل تفصيلي:

1- لجنة الحوكمة

- مهام اللجنة:

تتولى الإشراف على ممارسات الحاكمية المؤسسية الخاصة في الشركة، والتأكد من التزام الشركة بالتشريعات المتعلقة بالحاكمية المؤسسية، ومراجعة دليل الحاكمية المؤسسية الخاص بالشركة بشكل سنوي وتقييم مدى الالتزام بتطبيقه ودراسة ملاحظات الهيئة بخصوص تطبيق الحوكمة في الشركة ومتابعة ما تم بشأنها، واعداد تقرير الحوكمة السنوي وتقديمه لمجلس الإدارة

- أعضاء اللجنة:

الرقم	اسم العضو الطبيعي أو ممثل العضو الاعتباري	المنصب
1	الدكتور شكري رفاعي ابراهيم المراشدة اعتبارا من 2021/7/17	رئيسا للجنة
2	السيد شريف توفيق حمد الرواشدة	عضو لجنة
3	السيد سمير توفيق حمد الرواشدة	عضو لجنة

- أعضاء اللجنة المنبئية ولايتهم خلال عام 2021

الرقم	اسم العضو الطبيعي والاعتباري	المنصب	تنفيذي/غير تنفيذي	الصفة
1	الدكتور خميس عربي عاشور لغاية 2021/7/17	عضو مجلس	غير تنفيذي	مستقل
2	المهندس فؤاد سالم عبد الله أيوب لغاية 2021/7/17	عضو مجلس	غير تنفيذي	مستقل

- اجتماعات اللجنة: بلغ عدد اجتماعات لجنة الحوكمة (2) مرة خلال عام 2021

الرقم	اسم العضو الطبيعي أو ممثل العضو الاعتباري	المنصب	عدد مرات الحضور
1	الدكتور شكري رفاعي ابراهيم المراشدة اعتبارا من 2021/7/17	رئيسا للجنة	-
2	السيد شريف توفيق حمد الرواشدة	عضو لجنة	2
3	السيد سمير توفيق حمد الرواشدة	عضو لجنة	2
4	الدكتور خميس عربي عاشور لغاية 2021/7/17	عضو لجنة	2
5	المهندس فؤاد سالم عبد الله أيوب لغاية 2021/7/17	عضو لجنة	2

2- لجنة الترشيحات والمكافآت

- مهام اللجنة:

تتولى اللجنة بشكل رئيسي التأكد من استقلالية الأعضاء المستقلين بشكل مستمر وإعلام الهيئة في حال انتفاء صفة الاستقلالية عن أي عضو من أعضاء مجلس الإدارة، ومراجعة الأنظمة والأسس الخاصة بمنح المكافآت والمزايا والحوافز والرواتب في الشركة بشكل مستمر وتحديد احتياجات الشركة من الكفاءات على مستوى الإدارة التنفيذية والموظفين وأسس اختيارهم، بالإضافة الى اجراء تقييم سنوي لأداء مجلس الإدارة واللجان المنبئية عنه

- أعضاء اللجنة:

الرقم	اسم العضو الطبيعي أو ممثل العضو الاعتباري	المنصب
1	السيد سمير توفيق حمد الرواشدة	رئيسا للجنة
2	المهندس داود عبد الرزاق مصطفى الداود	عضو لجنة
4	السيد علاء شكري رفاعي المراشدة اعتبارا من 2021/7/17	عضو لجنة

- اعضاء اللجنة المنبهة ولايتهم خلال عام 2021

الرقم	اسم العضو الطبيعي والاعتباري	المنصب	تنفيذي/غير تنفيذي	الصفة
1	المهندس فؤاد سالم عبد الله أيوب لغاية 2021/7/17	عضو مجلس	غير تنفيذي	مستقل

- اجتماعات اللجنة: بلغ عدد اجتماعات لجنة الترشيحات والمكافآت (2) مرة خلال عام 2021.

الرقم	اسم العضو الطبيعي أو ممثل العضو الاعتباري	المنصب	عدد مرات الحضور
1	السيد سمير توفيق حمد الرواشدة	رئيسا للجنة	2
2	المهندس داود عبد الرزاق مصطفى الداود	عضو لجنة	2
3	السيد علاء شكري رفاعي المراشدة اعتبارا من 2021/7/17	عضو لجنة	-
4	المهندس فؤاد سالم عبد الله أيوب لغاية 2021/7/17	عضو لجنة	2

لجنة التدقيق

- مهام اللجنة:

تتولى اللجنة بشكل رئيسي المراجعة والمصادقة على خطة التدقيق الداخلي التي تشمل نطاق التدقيق، والاطلاع على تقارير التدقيق الداخلي وتقارير وملاحظات المدقق الخارجي والتأكد من قيام الإدارة التنفيذية للشركة من اتخاذ الإجراءات التصحيحية، كما تقوم اللجنة بمراجعة البيانات المالية للشركة قبل عرضها على مجلس الإدارة.

- أعضاء اللجنة:

الرقم	اسم العضو الطبيعي أو ممثل العضو الاعتباري	الوظيفة الحالية	المؤهلات العلمية	الخبرات المتعلقة بالأمور المالية او المحاسبية
1	السيد شريف توفيق حمد الرواشدة	رئيسا للجنة	بكالوريوس اقتصاد	<ul style="list-style-type: none"> 1987-1981 مدقق داخلي في البنك الأردني الكويتي. 1988-1987 عمل مدير للقروض في بنك المشرق-الإمارات العربية المتحدة. 1988-2010 رئيس مجموعة الخدمات المصرفية للأفراد والخدمات الخاصة ومدير المركز الرئيسي / البنك السعودي للاستثمار - الرياض / السعودية
2	المهندس داود عبد الرزاق مصطفى الداود	عضو لجنة	بكالوريوس هندسة صناعية	لا يوجد
3	السيد علاء شكري رفاعي المراشدة اعتبارا من 2021/7/17	عضو لجنة		لا يوجد

- اعضاء اللجنة المنبهة ولايتهم خلال عام 2021

الرقم	اسم العضو الطبيعي والاعتباري	المنصب	تنفيذي/غير تنفيذي	الصفة
1	الدكتور خميس عربي عاشور لغاية 2021/7/17	عضو مجلس	غير تنفيذي	مستقل

- اجتماعات اللجنة: بلغ عدد اجتماعات لجنة التدقيق (4) مرة خلال عام 2021

الرقم	اسم العضو الطبيعي أو ممثل العضو الاعتباري	المنصب	عدد مرات الحضور
1	السيد شريف توفيق حمد الرواشدة	رئيسا للجنة	4
2	المهندس داود عبد الرزاق مصطفى الداود	عضو لجنة	4
3	السيد علاء شكري رفاعي المراشدة اعتبارا من 2021/7/17	عضو لجنة	1
4	الدكتور خميس عربي عاشور لغاية 2021/7/17	رئيسا للجنة	3

- بلغ عدد اجتماعات لجنة التدقيق مع مدقق الحسابات الخارجي للشركة دون حضور أي من أشخاص الإدارة التنفيذية العليا او من يمثلها خلال عام 2021 عدد (1) اجتماع.

3- لجنة إدارة المخاطر

- مهام اللجنة:

تتولى اللجنة وضع سياسات لإدارة المخاطر لدى الشركة ومراجعتها بشكل سنوي ومتابعة تقييم مختلف أنواع المخاطر التي قد تتعرض لها الشركة، كما تقوم اللجنة بدراسة أية أنظمة مقترحة أو أية تعديلات على أنظمة الشركة القائمة والتوصية للمجلس بشأنها ودراسة أية سياسات مقترحة أو أية تعديلات على سياسة إدارة الموجودات والمطلوبات.

- أعضاء اللجنة:

الرقم	اسم العضو الطبيعي أو ممثل العضو الاعتباري	المنصب
1	الاستاذ المحامي محمد عبد الرزاق الداود	رئيسا للجنة
2	السيد سمير توفيق حمد الرواشدة	عضو لجنة
3	السيد علاء شكري رفاعي المراشدة اعتبارا من 2021/7/17	عضو لجنة
4	المهندس رمزي عبد العزيز أبو سرور	عضو لجنة

- أعضاء اللجنة المنبئية ولايتهم خلال عام 2021

الرقم	اسم العضو الطبيعي والاعتباري	المنصب	تنفيذي/غير تنفيذي	الصفة
1	المهندس فؤاد سالم عبد الله أيوب لغاية 2021/7/17	عضو مجلس	غير تنفيذي	مستقل

- اجتماعات اللجنة: بلغ عدد اجتماعات لجنة إدارة المخاطر (2) مرة خلال عام 2021

الرقم	اسم العضو الطبيعي أو ممثل العضو الاعتباري	المنصب	عدد مرات الحضور
1	الاستاذ المحامي محمد عبد الرزاق الداود	رئيسا للجنة	2
2	السيد سمير توفيق حمد الرواشدة	عضو لجنة	2
3	السيد علاء شكري رفاعي المراشدة اعتبارا من 2021/7/17	عضو لجنة	-
4	المهندس رمزي عبد العزيز أبو سرور	عضو لجنة	2
5	المهندس فؤاد سالم عبد الله أيوب لغاية 2021/7/17	رئيسا للجنة	2

سادسا: اجتماعات مجلس الإدارة: بلغت اجتماعات مجلس الإدارة خلال السنة (7) مرة خلال عام 2021.

الرقم	اسم العضو الطبيعي أو ممثل العضو الاعتباري	المنصب	عدد مرات الحضور	ملاحظات
1	الأستاذ المحامي محمد عبد الرزاق مصطفى الداود	رئيس مجلس الإدارة	7	
2	السيد سمير توفيق حمد الرواشدة	نائب رئيس مجلس الإدارة	7	
3	الدكتور شكري رفاعي ابراهيم المراشدة اعتبارا من 2021/7/17	عضو مجلس الإدارة	1	
4	السيد علاء شكري رفاعي المراشدة اعتبارا من 2021/7/17	عضو مجلس الإدارة	2	
5	المهندس داود عبد الرزاق مصطفى الداود	عضو مجلس الإدارة	7	
6	السيد شريف توفيق حمد الرواشدة	عضو مجلس الإدارة	7	
7	الدكتور خميس عربي عاشور لغاية 2021/7/17	عضو مجلس الإدارة	5	
8	المهندس فؤاد سالم عبد الله أيوب لغاية 2021/7/17	عضو مجلس الإدارة	5	

رئيس مجلس الإدارة



* الإقرارات

الإقرار الأول:-

يقر مجلس إدارة الشركة بعدم وجود أية أمور جوهرية قد تؤثر على استمرارية الشركة خلال السنة المالية التالية.

الإقرار الثاني:-

يقر مجلس الإدارة بمسؤوليته عن إعداد البيانات المالية وتوفير نظام رقابة فعال في الشركة.

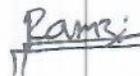
الاسم	المنصب	التوقيع
الأستاذ المحامي محمد عبد الرزاق مصطفى الداود	رئيس مجلس الإدارة	
السيد سمير توفيق حمد الرواشدة	نائب رئيس مجلس الإدارة	
الدكتور شكري رفاعي ابراهيم المراشدة	عضو	
السيد علاء شكري رفاعي المراشدة	عضو	
المهندس داود عبد الرزاق مصطفى الداود	عضو	
السيد شريف توفيق حمد الرواشدة	عضو	

الإقرار الثالث:-

يقر رئيس مجلس الإدارة والمدير العام والمدير المالي بصحة ودقة واكتمال المعلومات والبيانات الواردة في التقرير السنوي للعام 2021.

المدير المالي
السيد
حسام رفيق الناعسة


القائم بأعمال المدير العام
المهندس
رمزي ابوسرور



رئيس مجلس الإدارة
الأستاذ المحامي
محمد عبد الرزاق مصطفى الداود



توصيات مجلس الإدارة

- (1) تلاوة وقائع محضر الاجتماع العادي السابق للسنة المالية المنتهية في 2020/12/31.
- (2) مناقشة تقرير مجلس الإدارة السادس والأربعون لعام 2021.
- (3) تلاوة تقرير مدققي الحسابات للسنة المالية المنتهية في 2021/12/31.
- (4) مناقشة حسابات الشركة وميزانيتها لعام 2021 والمصادقة عليها.
- (5) إبراء ذمة مجلس الإدارة عن السنة المالية المنتهية في 2021/12/31.
- (6) الموافقة على توصية مجلس الإدارة بتوزيع أرباح نقدية بنسبة (10%) من رأس المال ومن الأرباح القابلة للتوزيع.
- (7) انتخاب مدققي الحسابات للسنة المالية 2022 وتفويض مجلس الإدارة بتحديد أتعابهم.
- (8) أية أمور أخرى تقترح الهيئة العامة إدراجها في جدول الأعمال على أن يقتصر ذلك بموافقة عدد من المساهمين يمثلون ما لا يقل عن 10% من الأسهم الممثلة في الاجتماع.

حضرات السادة المساهمين الكرام،

وفي الختام يسعدنا أن نرحب بحضراتكم، شاكرين لكم تكبدكم عناء الحضور وآملين من الله العلي القدير أن نلتقيكم في العام المقبل وقد حققت شركتكم المزيد من النجاح على درب مسيرتها المثمر. وانه ليسرنا باسم مجلس الإدارة وباسمكم جميعاً أن نتقدم بأسى آيات المحبة والولاء لراعي المسيرة جلاله الملك عبد الله الثاني ابن الحسين المعظم وحكومتنا الرشيدة على دعمهم الخير لمسيرة العطاء والنماء وبما يعود بالخير على وطننا الغالي.

والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته،

مجلس الإدارة



الشركة العربية لصناعة الألمنيوم (آرال)
المساهمة العامة المحدودة
القوائم المالية كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٢١
وتقرير مدقق الحسابات المستقل

صفحة	
٥ - ٣	تقرير مدقق الحسابات المستقل
٦	قائمة المركز المالي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٢١
٧	قائمة الدخل الشامل للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠٢١
٨	قائمة التغيرات في حقوق الملكية للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠٢١
٩	قائمة التدفقات النقدية للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠٢١
٢٦- ١٠	إيضاحات حول القوائم المالية ٣١ كانون الأول ٢٠٢١

تقرير مدقق الحسابات المستقل

إلى مساهمي الشركة العربية لصناعة الألمنيوم / آرال
المساهمة العامة المحدودة
عمان – المملكة الأردنية الهاشمية

الرأي

قمنا بتدقيق القوائم المالية للشركة العربية لصناعة الألمنيوم / آرال المساهمة العامة المحدودة، والتي تتكون من قائمة المركز المالي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٢١، وكل من قائمة الدخل الشامل وقائمة التغيرات في حقوق الملكية وقائمة التدفقات النقدية للسنة المنتهية في ذلك التاريخ، والإيضاحات حول القوائم المالية، بما في ذلك ملخص للسياسات المحاسبية الهامة. في رأينا، إن القوائم المالية المرفقة تظهر بصورة عادلة من جميع النواحي الجوهرية، المركز المالي للشركة العربية لصناعة الألمنيوم / آرال المساهمة العامة المحدودة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٢١، وأدائها المالي وتدفقاتها النقدية للسنة المنتهية بذلك التاريخ وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية.

أساس الرأي

لقد قمنا بتدقيقنا وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق. إن مسؤولياتنا وفقاً لهذه المعايير موضحة لاحقاً في تقريرنا ضمن فقرة مسؤولية المدقق حول تدقيق القوائم المالية. نحن مستقلين عن الشركة وفقاً لمتطلبات مجلس معايير السلوك الأخلاقي الدولية للمحاسبين "دليل قواعد السلوك الأخلاقي للمحاسبين المهنيين" والمتطلبات الأخلاقية ذات العلاقة بأعمال تدقيق القوائم المالية بالإضافة لالتزامنا بالمسؤوليات الأخلاقية الأخرى وفقاً لهذه المتطلبات. نعتقد أن بيانات التدقيق الثبوتية التي حصلنا عليها كافية وملائمة لتوفر أساساً لرأينا حول التدقيق.

أمور التدقيق الهامة

إن أمور التدقيق الهامة هي الأمور التي وفقاً لحكمنا المهني، لها الاهتمام الأكبر في تدقيقنا للقوائم المالية للفترة الحالية. إن هذه الأمور تم وضعها في الاعتبار في سياق تدقيقنا للقوائم المالية ككل، ولتكوين رأينا حولها، وليس لغرض إبداء رأياً منفصلاً حول هذه الأمور:

كفاية مخصص خسائر ائتمانية متوقعة

بلغ صافي الذمم المدينة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٢١ ما مقداره ٣٩٧ ٣٩٧ دينار، إن كفاية المخصصات المرصودة للذمم المدينة تعتمد بشكل رئيسي على تقديرات الإدارة مما يجعلها من الأمور الهامة في التدقيق.

نطاق التدقيق لمواجهة المخاطر

تتضمن إجراءات التدقيق دراسة إجراءات الرقابة المستخدمة من إدارة الشركة على عملية التحصيل للذمم بما في ذلك دراسة عينة من النقد المتحصل خلال الفترة اللاحقة لنهاية السنة المالية إضافة إلى الضمانات المتعلقة بتلك الذمم ودراسة كفاية مخصص خسائر ائتمانية متوقعة المرصود مقابل هذه الذمم، من خلال تقييم كفاية إفصاحات الشركة حول التقديرات المهمة للوصول لمخصص خسائر ائتمانية متوقعة ومناقشة الإدارة بأسس الفرضيات للتحقق من مدى كفاية المخصصات المرصودة أخذين بالاعتبار خبرتنا حول احتساب المخصصات وفقاً للفرضيات المعتمدة، والعوامل الأساسية المؤثرة في احتساب الخسائر الائتمانية المتوقعة والتي هي عرضة لدرجة كبيرة من الاجتهاد.

تدني في قيمة البضاعة

بلغ صافي قيمة البضاعة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٢١ ما مقداره ٩٦٤ ٢٧٧ ٤ دينار، المتضمنة بضاعة جاهزة آخر المدة التي تتأثر بطبيعتها بتغيرات أسعار المواد الخام وتكاليف التحويل مما يستدعي التحقق من عدم وجود تدني في قيمتها، إن التدني في قيمة البضاعة الجاهزة هي أحد الأمور التي تؤثر على نتائج الشركة المعلنة بالإضافة إلى كونها تتطلب من الإدارة الدراسة والاجتهاد لتحديد قياس خسارة التدني مما يجعلها من الأمور الهامة في التدقيق.

نطاق التدقيق لمواجهة المخاطر

تتضمن اجراءات التدقيق التي قمنا بها التحقق من ملائمة ايضاحات الشركة حول درجة التقديرات المتعلقة للتوصل إلى مخصص تدني البضاعة الجاهزة علاوة على قيامنا بفحص عينة من فواتير المبيعات في نهاية العام وبالفترة اللاحقة للتحقق إذا ما تم بيع البضاعة الجاهزة بقيمة أقل من التكلفة من خلال مقارنة سعر البيع بقيمة البضاعة المسجلة بسجلات الشركة.

معلومات أخرى

إن الإدارة مسؤولة عن المعلومات الأخرى، تتضمن المعلومات الأخرى المعلومات في التقرير السنوي ولكن لا تتضمن القوائم المالية وتقريرنا حولها.

إن رأينا حول القوائم المالية لا يتضمن المعلومات الأخرى وإننا لا نبدي أي نوع من التأكيد حولها.

فيما يتعلق بتدقيق القوائم المالية، فإن مسؤوليتنا هي قراءة المعلومات الأخرى، أخذين بالاعتبار فيما إذا كانت المعلومات الأخرى غير متوافقة بشكل جوهري مع القوائم المالية أو المعلومات التي تم التوصل إليها خلال اجراءات التدقيق أو في حال ظهر في تلك المعلومات الأخرى أخطاء جوهريّة. وفي حال استنتجنا بناءً على العمل الذي قمنا به بوجود أخطاء جوهريّة في هذه المعلومات الأخرى، فإنه يتوجب علينا الإبلاغ عن تلك الحقيقة، وفي هذا السياق لا يوجد أمور يتوجب الإبلاغ عنها.

مسؤوليات الإدارة والمسؤولين عن الحوكمة حول القوائم المالية

إن الإدارة مسؤولة عن إعداد هذه القوائم المالية وعرضها بصورة عادلة وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية. وتشمل هذه المسؤولية الاحتفاظ بالرقابة الداخلية التي تراها ضرورية لغرض إعداد وعرض القوائم المالية بصورة عادلة خالية من أخطاء جوهريّة، سواء كانت ناشئة عن احتيال أو عن خطأ.

عند إعداد القوائم المالية، إن الإدارة مسؤولة عن تقييم قدرة الشركة على الاستمرار والإفصاح عندما ينطبق ذلك، عن الأمور ذات العلاقة بالاستمرارية واستخدام أساس الاستمرارية في المحاسبة، ما لم تنوي الإدارة تصفية الشركة أو إيقاف أعمالها أو عدم وجود بديل واقعي غير ذلك.

إن الأشخاص المسؤولين عن الحوكمة هم المسؤولين على الإشراف على عملية التقارير المالية.

مسؤولية المدقق حول تدقيق القوائم المالية

إن أهدافنا هي الحصول على تأكيد معقول فيما إذا كانت القوائم المالية ككل خالية من الأخطاء الجوهريّة، سواء كانت ناشئة عن الاحتيال أو الخطأ، وإصدار تقريرنا والذي يتضمن رأينا حولها.

التأكيد المعقول هو مستوى عال من التأكيد، ولكن اجراءات التدقيق التي قمنا بها وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق لا تضمن دائماً اكتشاف الأخطاء الجوهريّة حتى وإن وجدت.

إن الأخطاء يمكن أن تنشأ من الاحتيال أو الخطأ، وتعتبر جوهريّة إذا كانت بشكل فردي أو إجمالي، وقد تؤثر بشكل معقول على القرارات الاقتصادية المتخذة من قبل المستخدمين على أساس هذه القوائم المالية.

كجزء من عملية التدقيق وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق، نقوم بممارسة الاجتهاد المهني والمحافظة على تطبيق مبدأ الشك المهني خلال التدقيق، بالإضافة إلى:

- تحديد وتقييم مخاطر الأخطاء الجوهريّة في القوائم المالية، سواء كانت ناشئة عن احتيال أو خطأ، وكذلك تصميم وتنفيذ اجراءات تدقيق مستجيبة لتلك المخاطر، والحصول على أدلة تدقيق كافية وملائمة لتوفر أساساً لرأينا. إن خطر عدم اكتشاف الأخطاء الجوهريّة الناتجة عن احتيال أعلى من الخطر الناتج عن الخطأ، حيث أن الاحتيال قد يشمل على التواطؤ، أو التزوير، أو الحذف المتعمد، أو سوء التمثيل، أو تجاوز لأنظمة الرقابة الداخلية.

- الحصول على فهم لأنظمة الرقابة الداخلية ذات العلاقة بالتدقيق لغايات تصميم اجراءات تدقيق مناسبة حسب الظروف، وليس لغرض إبداء رأي حول فعالية أنظمة الرقابة الداخلية في الشركة.

- تقييم ملائمة السياسات المحاسبية المتبعة ومدى معقولية التقديرات المحاسبية والإيضاحات ذات العلاقة المعدة من قبل الإدارة.

- الاستنتاج حول ملائمة استخدام الإدارة لأساس الاستمرارية في المحاسبة، وبناءً على أدلة التدقيق التي تم الحصول عليها، فيما إذا كان هنالك وجود لعدم تيقن جوهري يتعلق بأحداث أو ظروف يمكن أن تثير شكاً جوهرياً حول قدرة الشركة على الاستمرار كمنشأة مستمرة. إذا استنتجنا عدم وجود تيقن جوهري، فإنه يتطلب منا أن نلفت الانتباه في تقرير التدقيق إلى الإيضاحات ذات العلاقة في القوائم المالية، وإذا كان الإفصاح عن هذه المعلومات غير ملائم، فإننا سنقوم بتعديل رأينا. إن استنتاجاتنا تعتمد على أدلة التدقيق التي تم الحصول عليها حتى تاريخ تقرير التدقيق. ومع ذلك، فإنه من الممكن أن تتسبب أحداث أو ظروف مستقبلية في الحد من قدرة الشركة على الاستمرار.

- تقييم العرض العام والشكل والمحتوى للقوائم المالية بما فيها الإفصاحات وفيما إذا كانت القوائم المالية تمثل المعاملات والأحداث بشكل يحقق العرض العادل.

- الحصول على أدلة تدقيق كافية وملائمة حول المعلومات المالية للمنشآت أو أنشطة الأعمال ضمن الشركة لإبداء رأي حول القوائم المالية. نحن مسؤولون عن التوجيه والإشراف والإنجاز على تدقيق الشركة. نحن نبقي وحدنا مسؤولين عن إبداء الرأي حول التدقيق.

لقد تواصلنا مع الأشخاص المسؤولين عن الحوكمة، (والتي هي من ضمن أمور أخرى)، حول نطاق وتوقيت التدقيق المخطط له وملاحظات التدقيق الهامة، بما في ذلك أي نقاط ضعف هامة في نظام الرقابة الداخلية التي تم تحديدها خلال تدقيقنا.

لقد زدنا أيضاً الأشخاص المسؤولين عن الحوكمة بما يفيد التزامنا بمتطلبات السلوك المهني المتعلقة بالاستقلالية، وإبلاغهم عن جميع العلاقات والأمور الأخرى التي من الممكن أن تؤثر على استقلاليتنا وكذلك الإجراءات الوقائية إن وجدت.

من تلك الأمور التي تم إيصالها إلى الأشخاص المسؤولين عن الحوكمة، قمنا بتحديد الأمور الأكثر أهمية في تدقيق القوائم المالية للفترة الحالية وهي بالتالي أمور التدقيق الهامة، نقوم بوصف هذه الأمور في تقرير التدقيق إلا إذا كان هنالك قانون أو تشريع يحول دون الإفصاح عن ذلك الأمر، أو في حالات نادرة جداً، والتي نقرر بها عدم الإفصاح عن ذلك الأمر في تقريرنا، لوجود آثار سلبية متوقع أن تفوق المنفعة العامة من تلك الإفصاحات.

تقرير حول المتطلبات القانونية والتشريعية الأخرى

تحتفظ الشركة العربية لصناعة الألمنيوم / آرال بقبود وسجلات محاسبية منظمة بصورة أصولية، وأن القوائم المالية الواردة في تقرير مجلس الإدارة متفقة معها من كافة النواحي الجوهرية، ونوصي الهيئة العامة بالمصادقة عليها.

المجموعة المهنية العربية

نسيم شاهين

إجازة رقم ٨١٢

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

في ١٩ آذار ٢٠٢٢



الشركة العربية لصناعة الألمنيوم (أرال)
المساهمة العامة المحدودة
قائمة المركز المالي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٢١

٢٠٢٠	٢٠٢١	إيضاحات	الموجودات
دينار	دينار		موجودات متداولة
٢٠٢٨ ٧٦٢	١٥٣٧ ٤٩٥	٤	نقد في الصندوق وأرصدة لدى البنوك
٢٣٦٨ ٥٨٢	٤٥٧ ٦٢٨		شيكات برسم التحصيل قصيرة الأجل
١٠٤٥ ٣٧٣	٣٩٧ ٣٩٧	٥	ذمم مدينة
٣٤٠٠ ٩٠٨	٤٢٧٧ ٩٦٤	٦	بضاعة
١٨٥ ٢٧٣	٢٠٩ ٤٦٩	٧	أرصدة مدينة أخرى
٩٠٢٨ ٨٩٨	٦٨٧٩ ٩٥٣		مجموع الموجودات المتداولة
			موجودات غير متداولة
٠٠٠	٢٩٩٣ ١١٩		شيكات برسم التحصيل طويلة الأجل
٢١٥ ٤٠٢	٢٥٢ ٠٣٥	٨	موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر
٢٦٥ ٧٤٧	٢٦٥ ٧٤٧	٩	استثمارات عقارية
٣٩ ١٧٦	٣٩ ١٧٦	١٠	استثمار في شركات حليفة
٤٥٠٢ ١٣٥	٤٢٨٠ ٠٥٣	١١	ممتلكات ومعدات
١٨١ ٩٥٠	٤٢١ ٩٨٩	١٢	مشاريع تحت التنفيذ
٥٢٠٤ ٤١٠	٨٢٥٢ ١١٩		مجموع الموجودات غير المتداولة
١٤٢٣٣ ٣٠٨	١٥١٣٢ ٠٧٢		مجموع الموجودات
			المطلوبات وحقوق الملكية
			المطلوبات
			مطلوبات متداولة
٢٥ ٧٨٢	٤ ٢٧٢		بنك دائن
١٥٣٣ ٣٢٣	١٤٠٤ ٨٧٤		ذمم دائنة
١٠٩٤ ٨٨٣	١٤٢١ ٠٩١	١٣	أرصدة دائنة أخرى
٤٩ ٦٢٣	١٨٦ ٦٤١	١٩	مخصص ضريبة الدخل والمساهمة الوطنية
٢٧٠٣ ٦١١	٣٠١٦ ٨٧٨		مجموع المطلوبات المتداولة
			حقوق الملكية
		١٤	حقوق ملكية حملة الأسهم
٦٧٥٠ ٠٠٠	٦٧٥٠ ٠٠٠		رأس المال
٣٤٥ ٠٠٠	٣٤٥ ٠٠٠		علاوة الإصدار
٣٤٣٩ ٠٤٦	٣٤٣٩ ٠٤٦		احتياطي إجباري
١٠١٩ ٣٦٠	٧٢٥ ٦٥١		احتياطي اختياري
(٣٧٩ ٨٠٦)	(٣٤٢ ٠٠٤)		التغير المتراكم في القيمة العادلة
٣٥٦ ٠٩٧	١١٩٧ ٥٠١		أرباح مدورة
١١٥٢٩ ٦٩٧	١٢١١٥ ١٩٤		مجموع حقوق الملكية
١٤٢٣٣ ٣٠٨	١٥١٣٢ ٠٧٢		مجموع المطلوبات وحقوق الملكية

إن الإيضاحات المرفقة من رقم ١ إلى رقم ٢٩ تشكل جزءاً من هذه القوائم المالية وتقرأ معها

الشركة العربية لصناعة الألمنيوم (أرال)
المساهمة العامة المحدودة
قائمة الدخل الشامل للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠٢١

٢٠٢٠	٢٠٢١	إيضاحات	
دينار	دينار		
٩ ٣٥٥ ٣٠٦	١٣ ١٩٧ ٢٤٥	١٥	المبيعات
(٨ ١٤٩ ٣٤٩)	(١١ ٤٠١ ٤٣٩)		تكلفة المبيعات
١ ٢٠٥ ٩٥٧	١ ٧٩٥ ٨٠٦		مجمّل الربح
(١٨٨ ٣٨١)	٠٠٠		تكاليف طاقة غير مستغلة
(١٨١ ٢٦٨)	(١٦٧ ١٣٣)	١٦	مصاريف البيع والتوزيع
(٥٦٣ ٨٩٢)	(٧٠٠ ٢٧٦)	١٧	مصاريف إدارية
(٢٠ ٦٧٤)	(٩ ٦٢٩)		مصاريف تمويل
٠٠٠	(٦٠ ٠٠٠)	٦	مخصص قطع غيار
٨ ٤٣٥	٢٠٩ ٦٠١	١٨	إيرادات أخرى
(٣٦٢)	٠٠٠	١٠	حصة الشركة من نتائج أعمال الشركة الحليفة
(١٩ ١١٠)	(٣٠ ٠٠٠)		مكافأة أعضاء مجلس إدارة
٢٤٠ ٧٠٥	١ ٠٣٨ ٣٦٩		ربح السنة قبل الضريبة
(٤٩ ٦٢٣)	(٢٢٠ ٦٧٤)	١٩	ضريبة الدخل والمساهمة الوطنية
١٩١ ٠٨٢	٨١٧ ٦٩٥		ربح السنة بعد الضريبة
(٤٥)	٠٠٠		بنود الدخل الشامل الأخر
(٦٢ ٩٧٧)	٣٧ ٨٠٢		خسائر بيع موجودات مالية بالقيمة العادلة
١٢٨ ٠٦٠	٨٥٥ ٤٩٧		التغير المتراكم في القيمة العادلة
			الربح والدخل الشامل الآخر للسنة
٠,٠٢٨ دينار	٠,١٢١ دينار		الحصة الأساسية والمخفضة للسهم من ربح السنة

إن الإيضاحات المرفقة من رقم ١ إلى رقم ٢٩ تشكل جزءاً من هذه القوائم المالية وتقرأ معها

المجموع	أرباح مدورة	التغير المتراكم في القيمة العادلة	احتياطي اختياري	احتياطي إجباري	علاوة الإصدار	رأس المال	
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	
١١ ٤٠١ ٦٣٧	١٨٣ ٠٧٨	(٣٣٤ ٨٤٧)	١ ٠١٩ ٣٦٠	٣ ٤٣٩ ٠٤٦	٣٤٥ ٠٠٠	٦ ٧٥٠ ٠٠٠	٣١ كانون الأول ٢٠١٩
...	(١٨ ٠٦٣)	١٨ ٠٦٣	...	...	...	...	تحويلات
١٩١ ٠٨٢	١٩١ ٠٨٢	...	...	...	...	...	الربح والدخل الشامل للسنة
(٦٣ ٠٢٢)	...	(٦٣ ٠٢٢)	...	...	...	...	التغير في القيمة العادلة
١١ ٥٢٩ ٦٩٧	٣٥٦ ٠٩٧	(٣٧٩ ٨٠٦)	١ ٠١٩ ٣٦٠	٣ ٤٣٩ ٠٤٦	٣٤٥ ٠٠٠	٦ ٧٥٠ ٠٠٠	٣١ كانون الأول ٢٠٢٠
(٢٧٠ ٠٠٠)	٢٣ ٧٠٩	...	(٢٩٣ ٧٠٩)	...	...	...	توزيع ارباح
٨١٧ ٦٩٥	٨١٧ ٦٩٥	...	...	...	...	...	الربح والدخل الشامل للسنة
٣٧ ٨٠٢	...	٣٧ ٨٠٢	...	...	...	...	التغير في القيمة العادلة
١٢ ١١٥ ١٩٤	١ ١٩٧ ٥٠١	(٣٤٢ ٠٠٤)	٧٢٥ ٦٥١	٣ ٤٣٩ ٠٤٦	٣٤٥ ٠٠٠	٦ ٧٥٠ ٠٠٠	٣١ كانون الأول ٢٠٢١

بموجب تعليمات السلطات الرقابية

يحظر التصرف بالتغير المتراكم في القيمة العادلة بما في ذلك الرسملة أو التوزيع أو إطفاء الخسائر أو أي وجه من أوجه التصرف الأخرى إلا بمقدار ما يتحقق منه فعلاً من خلال عمليات البيع كما يستثنى الرصيد المدين من الأرباح القابلة للتوزيع استناداً إلى تعليمات هيئة الأوراق المالية.

إن الإيضاحات المرفقة من رقم ١ إلى رقم ٢٩ تشكل جزءاً من هذه القوائم المالية وتقرأ معها

الشركة العربية لصناعة الألمنيوم (أرال)
المساهمة العامة المحدودة
قائمة التدفقات النقدية للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠٢١

٢٠٢٠	٢٠٢١	إيضاحات	
دينار	دينار		
٢٤٠ ٧٠٥	١ ٠٣٨ ٣٦٩		الأنشطة التشغيلية
			ربح السنة قبل الضريبة
			تعديلات
٤٤٥ ٤٣١	٤٩٠ ٠٧١	١١	استهلاكات
(٥ ٦٤٢)	(١٢ ٧٨٦)	١٨	إيراد فوائد بنكية
٢٠ ٦٧٤	٩ ٦٢٩		مصاريف تمويل
٣٦٢	٠٠٠	١٠	خسائر شركات حليفة
١٩ ١١٠	٣٠ ٠٠٠		مكافأة أعضاء مجلس إدارة
٠٠٠	٦٠ ٠٠٠	٦	مخصص قطع غيار
			التغير في الموجودات والمطلوبات
٢٥٢ ٦٧٦	(١ ٠٨٢ ١٦٥)		شيكات برسم التحصيل
١٧٤ ٦٦٨	٦٤٧ ٩٧٦		ذمم مدينة
١ ١٨٩ ٩٣٥	(٩٣٧ ٠٥٦)		بضاعة
(٢ ٨٧٣)	(٢٤ ١٩٦)		أرصدة مدينة أخرى
٦٤٧ ٢١٧	(١٢٨ ٤٤٩)		ذمم دائنة
(١٤٦ ٥٧٩)	٢٩٦ ٢٠٨		أرصدة دائنة أخرى
٠٠٠	(٨٣ ٦٥٦)	١٩	مخصص ضريبة دخل المدفوع
٢ ٨٣٥ ٦٨٤	٣٠٣ ٩٤٥		التدفق النقدي من الأنشطة التشغيلية
			الأنشطة الاستثمارية
٥ ٦٤٢	١٢ ٧٨٦		إيراد فوائد بنكية مقبوضة
(١٩٣ ٢٦٦)	(٢١٩ ٨١٤)	١١	شراء ممتلكات ومعدات
٤ ٥٠٠	١ ١٦٩		موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل الآخر
(١٢ ٩٠٦)	(٢٨٨ ٢١٤)	١٢	مشاريع تحت التنفيذ
(١٩٩ ٧٤٧)	٠٠٠		استثمارات عقارية
(٣٩٥ ٧٧٧)	(٤٩٤ ٠٧٣)		التدفق النقدي المستخدم في الأنشطة الاستثمارية
			الأنشطة التمويلية
(١٥٣ ٩٨٨)	(٢١ ٥١٠)		بنك دائن
(٤٣٠ ٨٣٩)	٠٠٠		قرض
(٢٠ ٦٧٤)	(٩ ٦٢٩)		مصاريف تمويل مدفوعة
٠٠٠	(٢٧٠ ٠٠٠)		توزيعات ارباح
(٦٠٥ ٥٠١)	(٣٠١ ١٣٩)		التدفق النقدي المستخدم في الأنشطة التمويلية
١ ٨٣٤ ٤٠٦	(٤٩١ ٢٦٧)		صافي التغير في النقد وما في حكمه
١٩٤ ٣٥٦	٢ ٠٢٨ ٧٦٢	٤	النقد وما في حكمه كما في بداية السنة
٢ ٠٢٨ ٧٦٢	١ ٥٣٧ ٤٩٥	٤	النقد وما في حكمه في نهاية السنة

إن الإيضاحات المرفقة من رقم ١ إلى رقم ٢٩ تشكل جزءاً من هذه القوائم المالية وتقرأ معها

(١) عام

تأسست الشركة العربية لصناعة الألمنيوم المساهمة العامة المحدودة تحت الرقم (١٠٠) بتاريخ ٦ آذار ١٩٧٦ برأسمال قدره ٦٠٠٠٠٠٠٠ دينار، قررت الهيئة العامة للشركة في اجتماعها غير العادي المنعقد بتاريخ ١٠ أيار ١٩٩٨ زيادة رأسمال الشركة ليصبح ٦٧٥٠٠٠٠٠ دينار بعلاوة إصدار بقيمة (٠,٧٥) دينار للسهم.

من أهم غايات الشركة القيام بصناعة الألمنيوم وبتقنيه وسحب بروفيلاته وصناعة المواد الأولية لمادة الألمنيوم.

تم إقرار القوائم المالية المرفقة من قبل مجلس إدارة الشركة في جلسته المنعقدة بتاريخ ١٩ آذار ٢٠٢٢ وهي خاضعة لموافقة الهيئة العامة للمساهمين.

(٢) التغييرات في السياسات المحاسبية

إن السياسات المحاسبية المتبعة في إعداد القوائم المالية متفقة مع تلك التي اتبعت في إعداد القوائم المالية للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠٢٠، باستثناء أن الشركة قامت بتطبيق التعديلات التالية اعتباراً من ١ كانون الثاني ٢٠٢١:

المرحلة الثانية من اصلاح IBOR (سعر الفوائد المعروضة بين البنوك):- تعديلات على المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم (٩) ومعيار المحاسبة الدولي رقم (٣٩) والمعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم (٧)، والمعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم (٤) والمعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم (١٦).

توفر المرحلة الثانية من اصلاح IBOR إعفاءات مؤقتة و المتعلقة بالأثر على التقارير المالية عند استبدال المرجع المستخدم لتحديد سعر الفائدة IBOR بمرجع يعتمد على العائد شبه الخالي من المخاطر. تشمل التعديلات التطبيقات العملية التالية:

- التطبيق العملي ليتم التعامل مع التغييرات التعاقدية والتغيرات على التدفقات النقدية الناتجة عن تغير سعر الفائدة المرجعي كتغييرات في سعر الفائدة المتغير، بما يعادل الحركة على سعر الفائدة في السوق.
 - تتطلب الإعفاءات من الشركة تعديل التعريفات المستخدمة في توثيق عمليات التحوط ووصف أداة التحوط مع استمرارية علاقات التحوط للشركة عند استبدال المرجع المستخدم لتحديد سعر الفائدة الحالي بمرجع يعتمد على العائد الخالي من المخاطر.
 - يجوز للشركة استخدام سعر فائدة غير محدد تعاقدياً، للتحوطات لمخاطر التغير في القيمة العادلة أو أسعار الفائدة في حال تم تحديد مخاطر أسعار الفائدة بشكل منفصل.
- لم يكن لهذه التعديلات أثر جوهري على القوائم المالية للشركة.

➤ تعديلات على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٦) - عقود الإيجار بعد ٣٠ حزيران ٢٠٢١ والمتعلقة بتخفيضات أو تأجيلات الإيجار المتعلقة بوباء ١٩ - COVID.

لم يكن لهذه التعديلات أثر جوهري على القوائم المالية للشركة.

(٣) أهم السياسات المحاسبية

أسس إعداد القوائم المالية

تم إعداد القوائم المالية وفقاً للمعايير الصادرة عن مجلس معايير المحاسبة الدولية والتفسيرات الصادرة عن لجنة تفسيرات التقارير المالية الدولية المنبثقة عن مجلس معايير المحاسبة الدولية ووفقاً للقوانين المحلية النافذة.

تم إعداد القوائم المالية وفقاً لمبدأ التكلفة التاريخية باستثناء الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل التي تظهر بالقيمة العادلة بتاريخ القوائم المالية.

إن الدينار الأردني هو عملة إظهار القوائم المالية والذي يمثل العملة الرئيسية للشركة.

معلومات القطاعات

قطاع الأعمال يمثل مجموعة من الموجودات والعمليات التي تشترك معاً في تقديم منتجات أو خدمات خاضعة لمخاطر وعوائد تختلف عن تلك المتعلقة بقطاعات أعمال أخرى والتي تفيد بأنه يتم قياسها وفقاً للتقارير التي يتم استخدامها من قبل المدير التنفيذي وصانع القرار الرئيسي للشركة. القطاع الجغرافي يرتبط في تقديم منتجات أو خدمات في بيئة اقتصادية محددة خاضعة لمخاطر وعوائد تختلف عن تلك المتعلقة بقطاعات تعمل في بيئات اقتصادية أخرى.

النقد وما في حكمه

هو النقد والأرصدة النقدية التي تستحق خلال مدة ثلاثة أشهر، ويتضمن النقد والأرصدة لدى البنوك والمؤسسات المصرفية التي تستحق مدة ثلاثة أشهر أو أقل بعد تنزيل أرصدة البنوك الدائنة.

ذمم مدينة

تسجل الذمم المدينة بمبلغ الفاتورة الأصلي بعد تنزيل المبالغ المقدر عدم تحصيلها، يتم عمل تقدير لمخصص الخسائر الائتمانية المتوقعة وتشطب الديون المعدومة عندما لا يكون هناك احتمال لتحصيلها.

بضاعة

يتم تسعير البضاعة بالكلفة أو صافي القيمة البيعية أيهما أقل. يتم احتساب التكاليف المتكبدة لإيصال كل صنف من أصناف البضاعة لوضعه الحالي كما يلي: المواد الخام وقطع الغيار، يتم تحديد الكلفة باستخدام متوسط سعر الكلفة المرجح. المنتجات الجاهزة، كلفة المواد الخام والمصاريف غير المباشرة الأخرى بناء على مرحلة التصنيع (الإنتاج) باستخدام طريقة الوارد أولاً صادر أولاً. تمثل صافي القيمة القابلة للتحقق سعر البيع المقدر في الظروف العادية بعد تنزيل الكلفة المقدر لإتمام عملية الإنتاج والكلف المقدر لإتمام عملية البيع.

موجودات مالية تقيم بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل الآخر

تمثل هذه الموجودات الاستثمارات في أدوات الملكية لأغراض الاحتفاظ بها لتوليد الأرباح على المدى الطويل وليس لأغراض المتاجرة. يتم إثبات الموجودات المالية من خلال قائمة الدخل الشامل بالقيمة العادلة مضافاً إليها مصاريف الاقتناء عند الشراء ويعاد تقييمها لاحقاً بالقيمة العادلة، ويظهر التغير في القيمة العادلة في قائمة الدخل الشامل وضمن حقوق الملكية بما فيها التغير في القيمة العادلة الناتج عن فروقات تحويل بنود الموجودات غير النقدية بالعملة الأجنبية، وفي حال بيع هذه الموجودات أو جزء منها يتم قيد الأرباح أو الخسائر الناتجة عن ذلك في قائمة الدخل الشامل وضمن حقوق الملكية، ويتم تحويل رصيد احتياطي تقييم الاستثمارات الخاص بأدوات الملكية المباعة مباشرة إلى الأرباح والخسائر المدورة وليس من خلال قائمة الدخل الشامل.

لا تخضع هذه الموجودات لاختبار خسائر التدني، يتم قيد الأرباح الموزعة في قائمة الدخل الشامل في بند مستقل.

تاريخ الاعتراف بالموجودات المالية

يتم الاعتراف بشراء وبيع الموجودات المالية في تاريخ المتاجرة (تاريخ التزام الشركة ببيع أو شراء الموجودات المالية).

التدني في قيمة الموجودات المالية

تقوم الشركة بمراجعة القيم المثبتة في السجلات للموجودات المالية في تاريخ المركز المالي لتحديد فيما إذا كانت هناك مؤشرات تدل على تدني في قيمتها إفرادياً أو على شكل مجموعة، وفي حالة وجود مثل هذه المؤشرات فإنه يتم تقدير القيمة القابلة للاسترداد من أجل تحديد خسارة التدني.

القيمة العادلة

إن أسعار الإغلاق (شراء موجودات/ بيع مطلوبات) بتاريخ القوائم المالية في أسواق نشطة تمثل القيمة العادلة للأدوات والمشتقات المالية التي لها أسعار سوقية، في حال توفر أسعار معلنة أو عدم وجود تداول نشط لبعض الموجودات والمشتقات المالية أو عدم نشاط السوق يتم تقدير قيمتها العادلة بعدة طرق منها:

مقارنتها بالقيمة السوقية الحالية لأداة مالية مشابهة لها إلى حد كبير.

تحليل التدفقات المستقبلية وخصم التدفقات النقدية المتوقعة بنسبة مستخدمة في أداة مالية مشابهة لها.

نماذج تسعير الخيارات.

تقييم الموجودات والمطلوبات المالية طويلة الأمد والتي لا يستحق عليها فوائد بموجب خصم التدفقات النقدية وبموجب سعر الفائدة الفعالة، ويتم إطفاء الخصم / العلاوة ضمن إيرادات الفوائد المقبوضة / المدفوعة في قائمة الدخل الشامل.

تهدف طرق التقييم إلى الحصول على قيمة عادلة تعكس توقعات السوق وتأخذ بالاعتبار العوامل السوقية وأية مخاطر أو منافع متوقعة عند تقدير قيمة الأدوات المالية، وفي حال وجود أدوات مالية يتعذر قياس قيمتها العادلة بشكل يعتمد عليه يتم إظهارها بالتكلفة بعد تنزيل أي تدني في قيمتها.

استثمارات عقارية

تظهر الاستثمارات في الأراضي بالتكلفة. يتم إعادة تقييمها والإفصاح عن قيمتها العادلة واثبات أي تدني في قيمتها في قائمة الدخل الشامل.

استثمار في شركات حليفة

الشركات الحليفة هي تلك الشركات التي تمارس الشركة فيها تأثيراً فعالاً على القرارات المتعلقة بالسياسات المالية والتشغيلية، ويظهر الاستثمار في الشركات الحليفة بموجب طريقة حقوق الملكية.

يظهر الاستثمار في الشركات الحليفة ضمن قائمة المركز المالي بالكلفة، بالإضافة إلى حصة الشركة من التغيرات في صافي موجودات الشركات الحليفة. يتم تسجيل الشهرة الناتجة عن الاستثمار في شركات حليفة كجزء من حساب الاستثمار في الشركات الحليفة ولا يتم اطفائها. يتم تسجيل حصة الشركة من أرباح الشركات الحليفة في قائمة الدخل الشامل. في حال وجود تغير على حقوق ملكية الشركات الحليفة فإنه يتم إظهار هذه التغيرات إن وجدت في قائمة التغيرات في حقوق الملكية للشركة. يتم استبعاد الأرباح والخسائر الناتجة عن المعاملات بين الشركة والشركات الحليفة بحدود حصة الشركة في الشركات الحليفة. لا يتم إثبات أية خسائر تزيد عن حصة الشركة في رأسمال الشركات الحليفة باستثناء حصتها في التزامات الشركات الحليفة.

ممتلكات معدات

تظهر الممتلكات والمعدات بالكلفة بعد تنزيل الاستهلاك المتراكم، ويتم استبعاد كلفة الموجودات والاستهلاك المتراكم حين بيع الممتلكات والمعدات أو التخلص منها ويتم إثبات أية أرباح أو خسائر في قائمة الدخل الشامل.

عندما يقل المبلغ الممكن استرداده من أي من الممتلكات والمعدات على صافي قيمتها الدفترية فإنه يتم تخفيض قيمتها إلى القيمة الممكن استردادها وتسجل قيمة التدني في قائمة الدخل الشامل.

يتم مراجعة العمر الإنتاجي وطريقة الاستهلاك بشكل دوري للتأكد من أن طريقة وفترة الاستهلاك تتناسب مع المنافع الاقتصادية المتوقعة من الممتلكات والمعدات.

يتم استهلاك الممتلكات والمعدات باستخدام طريقة القسط الثابت وباستخدام النسب المئوية التالية:

%	
٥	آلات ومعدات
٢	مباني
١٥	سيارات
٢٠ - ١٠	أثاث

مشاريع تحت التنفيذ

تظهر المشاريع تحت التنفيذ بالكلفة وتتضمن كلفة الإنشاءات والمصاريف المباشرة.

ذمم دائنة ومستحقات

يتم إثبات المطلوبات للمبالغ المستحقة السداد في المستقبل والخدمات المستلمة سواء تمت أو لم تتم المطالبة بها من قبل المورد.

التقاص

يتم إجراء تقاص بين الموجودات المالية والمطلوبات المالية وإظهار المبلغ بالصافي في القوائم المالية عندما تتوفر الحقوق القانونية الملزمة لذلك وكذلك عندما يتم تسويتها على أساس التقاص أو يكون تحقق الموجودات وتسوية المطلوبات في نفس الوقت.

مخصصات

يتم الاعتراف بالمخصصات عندما يكون على الشركة التزام (قانوني أو فعلي) ناتج عن حدث سابق، وأن تسديد الالتزامات محتمل ويمكن قياس قيمتها بشكل يعتمد عليه، يتم مراجعة المخصصات بتاريخ القوائم المالية وتعديل قيمتها بناءً على آخر معلومات متوفرة لدى الشركة.

مخصص تعويض نهاية الخدمة للموظفين

يتم تسجيل التعويضات السنوية المدفوعة للموظفين الذين يتركون الخدمة على حساب مخصص ترك الخدمة عند دفعها، وتؤخذ الزيادة في التعويضات المدفوعة عن المخصص المشترك في قائمة الدخل الشامل عند دفعها. ويتم أخذ مخصص الالتزامات المترتبة على الشركة من تعويض نهاية الخدمة للموظفين في قائمة الدخل الشامل.

تحقق الإيرادات والاعتراف بالمصاريف

يتم إثبات إيرادات المبيعات عند إصدار الفاتورة وعند التمكن من قياس الإيرادات بشكل يمكن الاعتماد عليه. يتم تسجيل العمولات كإيرادات عند تقديم الخدمات المتعلقة بها، ويتم الاعتراف بأرباح أسهم الشركات عند تحققها (إقرارها من الهيئة العامة للمساهمين). يتم الاعتراف بالمصاريف على أساس الاستحقاق.

ضريبة الدخل والمساهمة الوطنية

تمثل مصاريف الضرائب مبالغ الضرائب المستحقة والضرائب المؤجلة. تحتسب مصاريف الضرائب المستحقة على أساس الأرباح الخاضعة للضريبة، وتختلف الأرباح الخاضعة للضريبة عن الأرباح المعلنة في القوائم المالية لأن الأرباح المعلنة تمثل إيرادات غير خاضعة للضريبة أو مصاريف غير قابلة للتزليل في السنة المالية وإنما في سنوات لاحقة أو الخسائر المتراكمة المقبولة ضريبياً أو بنود ليست خاضعة أو مقبولة للتزليل لأغراض ضريبية. تحسب الضرائب بموجب النسب الضريبية المقررة وفقاً للقوانين المعمول بها في المملكة الأردنية الهاشمية. إن الضرائب المؤجلة هي الضرائب المتوقع دفعها أو استردادها نتيجة الفروقات الزمنية المؤقتة بين قيمة الموجودات أو المطلوبات في القوائم المالية والقيمة التي يتم احتساب الربح الضريبي على أساسها. يتم احتساب الضرائب المؤجلة باستخدام طريقة الالتزام وتحتسب الضرائب المؤجلة وفقاً للنسب الضريبية التي يتوقع تطبيقها عند تسوية الالتزام الضريبي أو تحقيق الموجودات الضريبية.

خلال السنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٨، صدر قانون ضريبة الدخل المعدل رقم (٣٨) لعام ٢٠١٨ (تاريخ التطبيق ١ كانون الثاني ٢٠١٩). وقد أدى القانون المعدل إلى تغيير نسبة ضريبة الدخل للشركات بالإضافة إلى احتساب المساهمة الوطنية لغرض سداد الدين الوطني حيث أنه تم تحديد معدلات المساهمة الوطنية في القانون المعدل على أساس القطاع.

العملات الأجنبية

يتم تسجيل المعاملات التي تتم بالعملات الأجنبية خلال السنة بأسعار الصرف السائدة في تاريخ إجراء المعاملات، يتم تحويل أرصدة الموجودات المالية والمطلوبات المالية بأسعار العملات الأجنبية الوسيطة السائدة في تاريخ قائمة المركز المالي والمعلنة من البنك المركزي الأردني.

استخدام التقديرات

إن إعداد القوائم المالية وتطبيق السياسات المحاسبية يتطلب من إدارة الشركة القيام بتقديرات واجتهادات تؤثر في مبالغ الموجودات والمطلوبات المالية والإفصاح عن الالتزامات المحتملة. إن هذه التقديرات والاجتهادات تؤثر أيضاً على الإيرادات والمصاريف والمخصصات وكذلك احتياطي تقييم موجودات مالية بالقيمة العادلة وبشكل خاص يتطلب من إدارة الشركة القيام بأحكام واجتهادات هامة لتقدير مبالغ وأوقات التدفقات النقدية المستقبلية وأوقاتها الناجمة عن أوضاع وظروف تلك التقديرات في المستقبل. إن التقديرات المذكورة مبنية بالضرورة على فرضيات وعوامل متعددة لها درجات متفاوتة من التقدير وعدم التيقن وإن النتائج الفعلية قد تختلف عن التقديرات وذلك نتيجة التغيرات في المستقبل في أوضاع وظروف تلك المخصصات.

تعتمد إدارة الشركة بأن التقديرات الواردة ضمن القوائم المالية معقولة وهي مفصلة على النحو التالي:

تقوم الإدارة بتكوين مخصص من المخزون بطيء الحركة والتالف وفقاً للسياسة المحاسبية المتبعة حيث يتم مقارنة القيمة القابلة للاسترداد من المخزون مع القيمة الدفترية لهذا المخزون وذلك لتحديد قيمة المخصص.

تقوم الإدارة بتكوين مخصص لانخفاض قيمة الذمم المدينة وفقاً للسياسة المحاسبية المتبعة حيث يتم مقارنة القيمة القابلة للاسترداد من الذمم المدينة مع القيمة الدفترية لهذه الذمم آخذين بالاعتبار الضمانات والتسويات مقابل كل ذمة على حدى.

تقوم الإدارة بإعادة تقدير الأعمار الإنتاجية للأصول الملموسة وغير الملموسة بشكل دوري لغايات احتساب الاستهلاكات والاطفاءات السنوية اعتماداً على الحالة العامة لتلك الأصول وتقديرات الأعمار الإنتاجية المتوقعة في المستقبل، ويتم أخذ خسارة التدني في قائمة الدخل الشامل.

تقوم الإدارة بمراجعة دورية للموجودات المالية والتي تظهر بالكلفة لتقدير أي تدني في قيمتها ويتم أخذ هذا التدني في قائمة الدخل الشامل للسنة. يتم تكوين مخصص لقاء القضايا المقامة ضد الشركة اعتماداً على دراسة قانونية معدة من قبل مستشاري الشركة والتي بموجبها يتم تحديد المخاطر المحتمل حدوثها في المستقبل، ويعاد النظر في تلك الدراسات بشكل دوري.

يتم تكوين مخصص لضريبة الدخل عن أرباح السنة الحالية، والتقديرات الضريبية المستحقة والمتوقعة عن السنة السابقة عن المخصص المقطع في حالة الوصول إلى تسوية نهائية مع دائرة الدخل عن السنة السابقة.

مستويات القيمة العادلة: يتوجب تحديد والإفصاح عن المستوى في تسلسل القيمة العادلة الذي تصنف فيه مقاييس القيمة العادلة كاملة وفصل قياسات القيمة العادلة كاملة وفقاً للمستويات المحددة في المعايير الدولية للتقارير المالية. الفرق بين المستوى ٢ والمستوى ٣ لمقاييس القيمة العادلة يعني تقييم ما إذا كانت المعلومات أو المدخلات يمكن ملاحظتها ومدى أهمية المعلومات التي لا يمكن ملاحظتها مما يتطلب وضع أحكام وتحليل دقيق للمدخلات المستخدمة لقياس القيمة العادلة بما في ذلك الأخذ بالاعتبار كافة العوامل التي تخص الأصل أو الالتزام.

٤) نقد في الصندوق وأرصدة لدى البنوك

٢٠٢٠	٢٠٢١
دينار	دينار
٣ ٥٨٥	٢ ٨٣٣
٢ ٠٢٥ ١٧٧	١ ٥٣٤ ٦٦٢
٢ ٠٢٨ ٧٦٢	١ ٥٣٧ ٤٩٥

نقد في الصندوق
حسابات جارية لدى البنوك

٥) ذمم مدينة

٢٠٢٠	٢٠٢١
دينار	دينار
٣ ٣٣٧ ٧٣٦	٢ ٦٨٩ ٧٦٠
(٢ ٢٩٢ ٣٦٣)	(٢ ٢٩٢ ٣٦٣)
١ ٠٤٥ ٣٧٣	٣٩٧ ٣٩٧

ذمم تجارية
مخصص الخسائر الائتمانية المتوقعة*

تتبع الشركة سياسة التعامل مع أطراف مؤهلة ائتمانيا بالإضافة للحصول على ضمانات كافية حيثما كان مناسباً، وذلك من أجل تخفيض خطر الخسائر المالية الناجمة عن عدم الوفاء بالالتزامات. وتقوم الشركة بأخذ مخصص مقابل الذمم التي لا يتم تحصيلها لأكثر من ٣٦٥ يوم في حال عدم وجود حركة سداد عليها، وأخذين بالاعتبار الضمانات العقارية في احتساب حجم الخسائر الائتمانية المتوقعة.

ان تفاصيل اعمار الذمم هي كما يلي:

٢٠٢٠	٢٠٢١
دينار	دينار
٥٣٠ ١١٤	٥٢٤ ٨٢٤
١١٣ ١٦٣	٦٥ ٠٥١
٦٧ ٠٠٨	٣٦ ٦٥٨
٤٣ ٨٠٠	١٥ ٧٤٠
٨٣٠ ٦٣٥	٣١١ ٤٣٢
١ ٧٥٣ ٠١٦	١ ٧٣٦ ٠٥٥
٣ ٣٣٧ ٧٣٦	٢ ٦٨٩ ٧٦٠

من ١ - ٣٠ يوم
من ٣١ - ٦٠ يوم
من ٦١ - ٩٠ يوم
من ٩١ - ١٨٠ يوم
من ١٨١ - ٣٦٥ يوم
أكثر من ٣٦٥ يوم

٦) بضاعة

٢٠٢٠	٢٠٢١
دينار	دينار
٣ ٧٠٤ ٥٢٨	٤ ٦٤١ ٥٨٤
(٣٠٣ ٦٢٠)	(٣٦٣ ٦٢٠)
٣ ٤٠٠ ٩٠٨	٤ ٢٧٧ ٩٦٤

بضاعة وقطع غيار
مخصص بضاعة وقطع غيار*

*فيما يلي الحركة التي تمت على مخصص بضاعة وقطع غيار:

٢٠٢٠	٢٠٢١
دينار	دينار
(٣٠٣ ٦٢٠)	(٣٠٣ ٦٢٠)
٠٠٠	(٦٠ ٠٠٠)
(٣٠٣ ٦٢٠)	(٣٦٣ ٦٢٠)

رصيد بداية السنة
مخصص خلال السنة
رصيد نهاية السنة

(٧) أرصدة مدينة أخرى

٢٠٢٠	٢٠٢١	
دينار	دينار	
٥٢ ٣٥٨	٥٢ ٢٣٨	تأمينات مستردة
٤٧ ١٠٦	٥٧ ٧٢٥	مصاريف مدفوعة مقدما
٣ ٤٤٥	٤٨ ٦٠٠	اعتمادات مستندية
١٦ ٦١١	١٣ ٦١١	تأمينات كفالات
٢٠ ٠٠٠	٢٠ ٠٠٠	دفعات مقدمة
١ ٩٨٠	١ ٩٨٠	مطالبات جمارك مستردة
٩ ٢٩٩	١ ٢٤٦	أمانات ضريبة الدخل
٦ ٧٤٤	١٤ ٠٦٩	أخرى
٢٧ ٧٣٠	٠٠٠	مطالبات تامين
١٨٥ ٢٧٣	٢٠٩ ٤٦٩	

(٨) موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر

٢٠٢٠	٢٠٢١	
دينار	دينار	
٢١٥ ٤٠٢	٢٥٢ ٠٣٥	موجودات مالية متوفر لها أسعار سوقية

(٩) استثمارات عقارية

٢٠٢٠	٢٠٢١	
دينار	دينار	
٦٦ ٠٠٠	٦٦ ٠٠٠	أراضي الجنوب - سحاب
٢٣ ١٠٠	٢٣ ١٠٠	أراضي الزرقاء
١٧٦ ٦٤٧	١٧٦ ٦٤٧	أراضي عمان- حوض قطنة الجنوبي
٢٦٥ ٧٤٧	٢٦٥ ٧٤٧	

تظهر الاستثمارات العقارية بالكلفة في حين بلغت القيمة العادلة ٩٣٨ ٣١٠ دينار وفقاً لتقدير خبير عقاري والادارة كما في عام ٢٠١٩.

(١٠) استثمار في شركات حليفة

أ- الشركة الأردنية لتسويق الألمنيوم

فيما يلي ملخص الحركة التي تمت على قيمة الاستثمار:

٢٠٢٠	٢٠٢١	
دينار	دينار	
٣٩ ٥٣٨	٣٩ ١٧٦	رصيد بداية السنة
(٣٦٢)	٠٠٠	حصة الشركة من نتائج أعمال الشركة الحليفة
٣٩ ١٧٦	٣٩ ١٧٦	رصيد نهاية السنة

الشركة العربية لصناعة الألمنيوم (أرال)
المساهمة العامة المحدودة
إيضاحات حول القوائم المالية ٣١ كانون الأول ٢٠٢١

إن حصة الشركة من موجودات ومطلوبات الشركة الحليفة هي كما يلي:

٢٠٢٠	٢٠٢١	
دينار	دينار	
٢٥٣ ٢١٢	٢٥٣ ٢١٢	مجموع الموجودات
(١٥٥ ٢٦٩)	(١٥٥ ٢٦٩)	مجموع المطلوبات
٩٧ ٩٤٣	٩٧ ٩٤٣	صافي الموجودات
(٩٠٦)	٠٠٠	صافي (الخسارة) الربح للسنة

تم احتساب حصة الشركة والبالغة (٤٠%) من موجودات ومطلوبات الشركة الأردنية لتسويق الألمنيوم وفقا لآخر قوائم مالية مدققة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٢٠، علما بأنه لم يتم اصدار قوائم مالية مدققة للشركة لسنة ٢٠٢١ حتى تاريخ اعداد هذه القوائم المالية.

ب- شركة الروابي للألمنيوم والحديد

تبلغ حصة الشركة (٥٠%) من رأس مال الشركة مشيرين إلى أنه تم إطفاء كامل الاستثمار نتيجة الخسائر المتراكمة وكذلك حصة الشركة في التزاماتها، حيث أن الشركة تحت التصفية.

(١١) ممتلكات ومعدات

المجموع	أثاث	سيارات	مباني	الآت ومعدات	أراضي	
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	
						الكلفة
٢٤ ٨٨٦ ٣٨٥	٢٦٥ ٣٧١	٧٧٢ ٢٠٢	٤ ٣٩١ ٧١٩	١٩ ٢٥٩ ٣٢٢	١٩٧ ٧٧١	٣١ كانون الأول ٢٠٢٠
٢١٩ ٨١٤	١ ٢٧٠	٠٠٠	٠٠٠	٢١٨ ٥٤٤	٠٠٠	إضافات
٤٨ ١٧٥	٠٠٠	٠٠٠	٤٤ ٧١١	٣ ٤٦٤	٠٠٠	تحويلات
٢٥ ١٥٤ ٣٧٤	٢٦٦ ٦٤١	٧٧٢ ٢٠٢	٤ ٤٣٦ ٤٣٠	١٩ ٤٨١ ٣٣٠	١٩٧ ٧٧١	٣١ كانون الأول ٢٠٢١
						الاستهلاك المتراكم
٢٠ ٣٨٤ ٢٥٠	٢٥٥ ٧٣٨	٧٣١ ٧٩٧	٢ ٩٩٩ ٦١٠	١٦ ٣٩٧ ١٠٥	٠٠٠	٣١ كانون الأول ٢٠٢٠
٤٩٠ ٠٧١	١ ٩٦٥	٣٣ ٢٤٠	٥٠ ٥١٣	٤٠٤ ٣٥٣	٠٠٠	استهلاكات
٢٠ ٨٧٤ ٣٢١	٢٥٧ ٧٠٣	٧٦٥ ٠٣٧	٣ ٠٥٠ ١٢٣	١٦ ٨٠١ ٤٥٨	٠٠٠	٣١ كانون الأول ٢٠٢١
						القيمة الدفترية
٤ ٥٠٢ ١٣٥	٩ ٦٣٣	٤٠ ٤٠٥	١ ٣٩٢ ١٠٩	٢ ٨٦٢ ٢١٧	١٩٧ ٧٧١	٣١ كانون الأول ٢٠٢٠
٤ ٢٨٠ ٠٥٣	٨ ٩٣٨	٧ ١٦٥	١ ٣٨٦ ٣٠٧	٢ ٦٧٩ ٨٧٢	١٩٧ ٧٧١	٣١ كانون الأول ٢٠٢١

(١٢) مشاريع تحت التنفيذ

٢٠٢٠	٢٠٢١	
دينار	دينار	
١٦٩ ٤٢٨	١٨١ ٩٥٠	رصيد بداية السنة
١٢ ٩٠٦	٢٨٨ ٢١٤	إضافات
(٣٨٤)	(٤٨ ١٧٥)	المحول إلى ممتلكات ومعدات
١٨١ ٩٥٠	٤٢١ ٩٨٩	رصيد نهاية السنة

١٣) أرصدة دائنة أخرى

٢٠٢٠	٢٠٢١	
دينار	دينار	
٨٤٥ ١٤٦	٨٥٨ ٧٧٧	أمانات المساهمين
١٣٤ ٢٣٢	٢٦٧ ٤٦٩	أمانات ضريبة المبيعات
٦١ ٤٧٦	٢٣٢ ٦٩٤	مصاريف مستحقة
٢٥ ٢٩٨	٢٣ ٨١١	أمانات الضمان الاجتماعي
٨ ٧٩٨	٧ ٤٧٧	أمانات للغير
٨٢٣	٨٦٣	أمانات ضريبة الدخل
١٩ ١١٠	٣٠ ٠٠٠	مكافأة أعضاء مجلس الإدارة
١ ٠٩٤ ٨٨٣	١ ٤٢١ ٠٩١	

١٤) حقوق الملكية

رأس المال

يبلغ رأس المال المصرح به والمدفوع ٦ ٧٥٠ ٠٠٠ دينار مقسم إلى ٦ ٧٥٠ ٠٠٠ سهم بقيمة اسمية دينار للسهم.

علاوة الإصدار

تبلغ علاوة الإصدار ٧٥٠ ٠٠٠ دينار وهي ناتجة عن إصدار بعض الأسهم بسعر يزيد عن القيمة الاسمية للسهم البالغة دينار.

قررت الهيئة العامة العادية المنعقدة بتاريخ ١٧ تموز ٢٠٢١ توزيع أرباح نقدية على المساهمين بنسبة (٤%) أي ما يعادل ٢٧٠ ٠٠٠ دينار.

احتياطي إجباري

تمثل المبالغ المتجمعة في هذا الحساب ما تم تحويله بنسبة ١٠٪ من الأرباح السنوية قبل الضرائب خلال السنة والسنوات السابقة ولا يجوز وقفه قبل أن يبلغ حساب الاحتياطي الإجباري المتجمع ما يعادل ٢٥٪ من رأس مال الشركة المصرح به إلا أنه يجوز بموافقة الهيئة العامة للشركة الاستمرار في اقتطاع هذه النسبة السنوية إلى أن يبلغ هذا الاحتياطي ما يعادل مقدار رأس مال الشركة المصرح به وهو غير قابل للتوزيع على المساهمين، للهيئة العامة وبعد استنفاد الاحتياطيات الأخرى أن تقرر في اجتماع هيئة عامة غير عادية إطفاء الخسائر المتراكمة من المبالغ المتجمعة في حساب الاحتياطي الإجباري على أن يعاد بناؤه وفقاً لأحكام القانون.

احتياطي اختياري

تمثل المبالغ المتجمعة في هذا الحساب ما تم تحويله من الأرباح السنوية الصافية بنسبة لا تزيد عن ٢٠٪ خلال السنة والسنوات السابقة. يستخدم الاحتياطي الاختياري في الأغراض التي يقررها مجلس الإدارة ويحق للهيئة العامة توزيعه بالكامل أو أي جزء منه كأرباح على المساهمين.

(١٥) المبيعات

يتركز النشاط الرئيسي للشركة في مبيعات الألمنيوم، يلخص الجدول أدناه ملخص مبيعات الشركة حسب التوزيع الجغرافي:

٢٠٢٠	٢٠٢١	
دينار	دينار	
٩ ٢٢٦ ٤٥٦	١٣ ٠٥٨ ٨١٨	مبيعات محلية
١٢٨ ٨٥٠	١٣٨ ٤٢٧	مبيعات تصديرية
٩ ٣٥٥ ٣٠٦	١٣ ١٩٧ ٢٤٥	

(١٦) مصاريف البيع والتوزيع

٢٠٢٠	٢٠٢١	
دينار	دينار	
١٢٢ ٢٧٥	١٣٥ ٣٤٦	رواتب وأجور وملحقاتها
١٦ ١٥٣	١٨ ٠٥٢	سيارات
٧ ٧٣٨	٧ ٤٠٣	علاجات
٢٦ ٥٠٦	٤٠٥	خصم مسموح به
٣ ٣٠١	٣ ٠١٠	دعاية وإعلان
٤ ٤٢٢	١ ٣١٥	أخرى
٧٢٩	١ ٠٧٠	نقل
١٤٤	٥٣٢	ضيافة
١٨١ ٢٦٨	١٦٧ ١٣٣	

(١٧) مصاريف إدارية

٢٠٢٠	٢٠٢١	
دينار	دينار	
٣٨٤ ٣٦٠	٤٩٢ ٠٨٠	رواتب وأجور وملحقاتها
١٥ ٤٠٨	٢٥ ٦٨٠	تنقلات أعضاء مجلس الإدارة
٢٦ ٥٢٦	٣٦ ٠٥٥	سيارات
١٧ ٨٤١	٢٠ ٢١٧	علاجات
٢٤ ٣٠٠	٢٤ ٣٠٠	أمن وحماية
٨ ١٠٨	٨ ٩٩٧	صيانة
٢ ٢٨٠	٤ ٧٧٦	استشارات
١٢ ٠٦٥	١٣ ٨٣٢	كمبيوتر
١٨ ٩٩٨	١٢ ٧٩٠	رسوم ورخص
٢٠	١٠٥	تبرعات
٨ ٢٥٠	٨ ٢٥٠	أتعاب مهنية
٨ ٩٤٠	١١ ٠١٤	أخرى
٥ ٢٠٤	٤ ٨٨٦	نظافة
٧ ٢٠٦	٧ ٠٨٤	استهلاكات
٣ ٤٣٩	٣ ٧٧٩	ضيافة
٥٧٤	٤ ٨٥٤	اجتماع الهيئة العامة
٢ ٩١٠	٢ ٨٢٧	قرطاسية ومطبوعات
٤ ١٤٢	٥ ٢١١	بريد وهاتف
٤ ٦٠٩	٨ ٤٥١	دعاية وإعلان
٤ ٢١٢	٥ ٠٨٨	قضايا
٤ ٥٠٠	٠٠٠	مكافآت
٥٦٣ ٨٩٢	٧٠٠ ٢٧٦	

(١٨) إيرادات أخرى

٢٠٢٠	٢٠٢١	
دينار	دينار	
٢ ٥٥٤	٨ ٥٣٨	إيرادات توزيعات أسهم
٢٣٩	١٨٨ ٢٧٧	إيرادات أخرى
٥ ٦٤٢	١٢ ٧٨٦	إيراد فوائد بنكية
٨ ٤٣٥	٢٠٩ ٦٠١	

(١٩) مخصص ضريبة الدخل والمساهمة الوطنية

تم احتساب مخصص ضريبة الدخل المستحقة عن نتائج أعمال الشركة للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠٢١ وفقا لقانون ضريبة الدخل رقم (٣٨) لسنة ٢٠١٨ وتعليماته.

تبلغ نسبة ضريبة الدخل السائدة لنشاط الشركة في الأردن ١٧% مضافا إليها ١% مساهمة وطنية.

قامت الشركة بتقديم كشف التقدير الذاتي لدائرة ضريبة الدخل والمبيعات عن نتائج أعمال الشركة للسنة ٢٠١٩، ٢٠٢٠ ولم تقم الدائرة بمراجعة السجلات المحاسبية للشركة حتى تاريخ إعداد هذه القوائم المالية.

تم تسوية الوضع الضريبي لغاية سنة ٢٠١٨.

إن الحركة على مخصص ضريبة والمساهمة الوطنية الدخل هي كما يلي:

٢٠٢٠	٢٠٢١	
دينار	دينار	
٠٠٠	٤٩ ٦٢٣	رصيد بداية السنة
٠٠٠	(٨٣ ٦٥٦)	ضريبة الدخل المدفوعة
٤٩ ٦٢٣	٢٢٠ ٦٧٤	الضريبة المستحقة
٤٩ ٦٢٣	١٨٦ ٦٤١	رصيد نهاية السنة

فيما يلي التسوية بين الربح المحاسبي والربح الضريبي:

٢٠٢٠	٢٠٢١	
دينار	دينار	
٢٤٠ ٧٠٥	١ ٠٣٨ ٣٦٩	الربح المحاسبي
٠٠٠	(٨ ٥٣٨)	صافي الإيراد المعفى
٥١ ١٩٥	١٩٦ ١٣٤	مصاريف غير مقبولة ضريبيا
٢٩١ ٩٠٠	١ ٢٢٥ ٩٦٥	الربح الضريبي
١٧%	١٨%	%
٤٩ ٦٢٣	٢٢٠ ٦٧٤	ضريبة الدخل والمساهمة الوطنية المستحقة

٢٠ إدارة المخاطر

مخاطر أسعار الفائدة

تنتج مخاطر أسعار الفائدة من احتمال تأثير التغيرات في أسعار الفائدة على ربح الشركة أو القيمة العادلة للأدوات المالية. وحيث أن معظم الأدوات المالية تحمل سعر فائدة ثابت وتظهر بالكلفة المطفأة، فإن حساسية أرباح الشركة وحقوق الملكية للتغير في أسعار الفائدة يعتبر غير جوهري.

مخاطر تقلب أسعار العملات

تتمثل مخاطر العملات في الخطر من تذبذب قيمة الأدوات المالية بسبب تقلبات أسعار العملات الأجنبية. حيث إن معظم تعاملات الشركة هي بالدينار الأردني والدولار الأمريكي وحيث أن سعر صرف الدينار مربوط بسعر ثابت مع الدولار الأمريكي، فإن الأرصدة في الدولار الأمريكي لا تمثل مخاطر هامة لتقلبات العملات الأجنبية وإن حساسية أرباح الشركة وحقوق الملكية للتغير في أسعار صرف العملات الأجنبية يعتبر غير جوهري.

مخاطر الائتمان

تمثل مخاطر الائتمان مخاطر تعرض الشركة لخسارة مالية جراء عدم وفاء العميل أو الطرف المتعامل مع الشركة بأداة مالية بالتزاماته التعاقدية وتنتج هذه المخاطر بشكل رئيسي من الذمم التجارية.

تمثل القيمة المدرجة للموجودات المالية القيمة القصوى التي يمكن أن تتعرض لها الموجودات لمخاطر الائتمان كما في تاريخ القوائم المالية كما يلي:

٢٠٢٠	٢٠٢١	
دينار	دينار	
٢٠٢٥ ١٧٧	١ ٥٣٤ ٦٦٢	أرصدة لدى البنوك
٢ ٣٦٨ ٥٨٢	٣ ٤٥٠ ٧٤٧	شيكات برسم التحصيل
١٠٤٥ ٣٧٣	٣٩٧ ٣٩٧	ذمم مدينة
١٣٨ ١٦٧	١٥١ ٧٤٤	أرصدة مدينة أخرى
٥ ٥٥٧ ٢٩٩	٥ ٥٣٤ ٥٥٠	

مخاطر السيولة

إن مخاطر السيولة هي المخاطر الناجمة عن عدم قدرة الشركة على الوفاء بالتزاماتها المالية عند استحقاقها. إن إدارة الشركة للسيولة تكمن في التأكد قدر الإمكان من أن الشركة تحتفظ دائماً بسيولة كافية للوفاء بالتزاماتها عندما تصبح واجبة الدفع في الظروف العادية والاضطرارية دون تحمل خسائر غير مقبولة أو مخاطر قد تؤثر على سمعة الشركة.

يلخص الجدول أدناه توزيع المطلوبات المالية (غير مخصومة) كما في ٣١ كانون الأول على أساس السنة المتبقية للاستحقاق التعاقدية وأسعار الفائدة السوقية الحالية:

المجموع	أقل من سنة	
دينار	دينار	
		٣١ كانون الأول ٢٠٢٠
٢٥ ٧٨٢	٢٥ ٧٨٢	بنك دائن
١ ٥٣٣ ٣٢٣	١ ٥٣٣ ٣٢٣	ذمم دائنة
١٠٩٤ ٨٨٣	١٠٩٤ ٨٨٣	أرصدة دائنة أخرى
٤٩ ٦٢٣	٤٩ ٦٢٣	مخصص ضريبة الدخل
٢ ٧٠٣ ٦١١	٢ ٧٠٣ ٦١١	
		٣١ كانون الأول ٢٠٢١
٤ ٢٧٢	٤ ٢٧٢	بنك دائن
١ ٤٠٤ ٨٧٤	١ ٤٠٤ ٨٧٤	ذمم دائنة
١ ٤٢١ ٠٩١	١ ٤٢١ ٠٩١	أرصدة دائنة أخرى
١٨٦ ٦٤١	١٨٦ ٦٤١	مخصص ضريبة الدخل
٣ ٠١٦ ٨٧٨	٣ ٠١٦ ٨٧٨	

(٢١) مستويات القيمة العادلة

يحلل الجدول التالي الأدوات المالية المسجلة بالقيمة العادلة استناداً إلى طريقة التقييم، حيث يتم تعريف المستويات المختلفة على النحو التالي:
المستوى ١: الأسعار المعلنة (غير المعدلة) لأصول أو التزامات متطابقة في أسواق نشطة.

المستوى ٢: معلومات عن السعر المعلن المتضمن في المستوى ١ والذي يتم رسده للأصل أو الالتزام، سواء بصورة مباشرة (مثل الأسعار) أو غير مباشرة (أي مشتقة من الأسعار).

المستوى ٣: معلومات عن الأصل أو الالتزام لا تستند إلى تلك المرصودة من السوق (معلومات غير ظاهرة).

المستوى ١ دينار	المستوى ٢ دينار	المستوى ٣ دينار	الإجمالي دينار
٢٥٢.٣٥	٠٠٠	٠٠٠٠	٢٥٢.٣٥
٣١ كانون الأول ٢٠٢١ موجودات مالية - بالقيمة العادلة			
٢١٥.٤٠٢	٠٠٠	٠٠٠	٢١٥.٤٠٢
٣١ كانون الأول ٢٠٢٠ موجودات مالية - بالقيمة العادلة			

(٢٢) القيمة العادلة للأدوات المالية

تتمثل الأدوات المالية في الموجودات المالية والمطلوبات المالية.

تتكون الموجودات المالية من نقد في الصندوق وأرصدة لدى البنوك وشيكات برسم التحصيل والذمم المدينة وبعض الأرصدة المدينة الأخرى،
تتكون المطلوبات المالية من البنك الدائن والذمم الدائنة وبعض الأرصدة الدائنة الأخرى ومخصص ضريبة الدخل.

إن القيمة العادلة للأدوات المالية لا تختلف بشكل جوهري عن القيمة الدفترية لهذه الأدوات.

(٢٣) معاملات مع جهات ذات علاقة

منافع الإدارة التنفيذية العليا

٢٠٢٠	٢٠٢١
دينار	دينار
١٨٩.٣١٣	٢٢٢.٢٠٤

رواتب ومنافع أخرى

٢٤) التحليل القطاعي

أ- معلومات عن أنشطة الشركة

يتم تنظيم الشركة لأغراض إدارية بحيث يتم قياس القطاعات وفقاً للتقارير التي يتم استعمالها من قبل المدير التنفيذي وصانع القرار الرئيسي لدى الشركة وذلك من خلال القطاعات الرئيسية التالية:

الألمنيوم: يشمل تقديم خدمات بيع بروفيلات الألمنيوم عن طريق منح التسهيلات الائتمانية ومتابعة تسديد العملاء.

ب- معلومات عن التوزيع الجغرافي

تمارس الشركة نشاطاتها بشكل كامل في المملكة والتي تمثل الأعمال المحلية للشركة.

٢٥) التزامات محتملة

٢٠٢٠	٢٠٢١	
دينار	دينار	
١٢٣ ٧٤٠	١٥٦ ٨٣٤	اعتمادات مستندية وكفالات
٢٧٥ ٢٣٥	٢٧٥ ٢٣٥	قضايا
٣٩٨ ٩٧٥	٤٣٢ ٠٦٩	

٢٦) رأس المال

يتمثل الهدف الرئيسي فيما يتعلق بإدارة رأس مال للشركة بالتأكد من المحافظة على نسب رأسمال ملائمة بشكل يدعم نشاط الشركة ويعظم حقوق الملكية.

تقوم الشركة بإدارة هيكل رأس المال وإجراء التعديلات اللازمة عليها في ضوء تغيرات ظروف العمل. هذا ولم تقم الشركة بأي تعديلات على الأهداف والسياسات والإجراءات المتعلقة بهيكل رأس المال خلال السنة الحالية والسنة السابقة.

إن البنود المتضمنة في هيكل رأس المال تتمثل في رأس المال وعلاوة الإصدار والاحتياطي الإيجابي والاحتياطي الاختياري والتغير المتراكم في القيمة العادلة والأرباح المدورة والبالغ مجموعها ١٩٤ ١١٥ ١٢ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٢١ (٢٠٢٠: ٦٩٧ ٥٢٩ ١١ دينار).

٢٧) معايير التقارير المالية الدولية والتفسيرات الجديدة والتعديلات الصادرة وغير النافذة بعد

إن المعايير المالية الدولية والتفسيرات الجديدة والتعديلات الصادرة وغير النافذة بعد حتى تاريخ القوائم المالية مدرجة أدناه، وستقوم الشركة بتطبيق هذه التعديلات ابتداء من تاريخ التطبيق الإلزامي:

معايير التقارير المالية الدولية رقم (١٧) عقود التأمين

يقدم المعيار نموذجاً شاملاً للاعتراف والقياس والعرض والإيضاحات المتعلقة بعقود التأمين. ويحل هذا المعيار محل معيار التقارير المالية الدولية رقم (٤) - عقود التأمين. ينطبق المعيار على جميع أنواع عقود التأمين (مثل عقود الحياة وغيرها من عقود التأمين المباشرة وعقود إعادة التأمين) دون النظر للمنشأة المصدرة لعقد التأمين، كما ينطبق على بعض الضمانات والأدوات المالية التي تحمل خاصية المشاركة. أن الإطار العام للمعيار يتضمن استخدام طريقة الرسم المتغيرة وطريقة توزيع الأقساط.

سيتم تطبيق هذا المعيار اعتباراً من ١ كانون الثاني ٢٠٢٣ مع ارقام المقارنة مع السماح بالتطبيق المبكر شريطة أن المنشأة طبقت معيار التقارير المالية الدولية رقم (٩) ومعايير التقارير المالية الدولية رقم (١٠) قبل او مع تطبيق معيار التقارير المالية الدولية رقم (١٧).

تعديلات على معيار المحاسبة الدولية رقم (١): تصنيف المطلوبات المتداولة مقابل غير المتداولة

قام المجلس الدولي للمعايير المحاسبية خلال كانون الثاني ٢٠٢٠ بإصدار تعديلات على فقرات (٦٩) إلى (٧٦) من معيار المحاسبة الدولية رقم (١) لتحديد متطلبات تصنيف المطلوبات المتداولة مقابل غير المتداولة. توضح هذه التعديلات:

- تعريف الحق لتأجيل التسوية
- الحق لتأجيل التسوية يجب ان يكون موجود عند تاريخ اعداد القوائم المالية
- ان التصنيف لا يتأثر باحتمالية المنشأة ممارسة حقها في التأجيل
- وفي حال كانت المشتقات المتضمنة في المطلوبات القابلة للتحويل في حد ذاتها أداة حقوق ملكية عند اذ لا تؤثر شروط المطلوبات على تصنيفها.

سيتم تطبيق التعديلات بأثر رجعي اعتباراً من ١ كانون الثاني ٢٠٢٣.

إشارة إلى الإطار المفاهيمي - تعديلات على معيار التقارير المالية الدولية رقم (٣)

قام المجلس الدولي للمعايير المحاسبية خلال أيار ٢٠٢٠ بإصدار تعديلات على معيار التقارير المالية الدولية رقم (٣) اندماج الأعمال - إشارة إلى الإطار المفاهيمي. تحل هذه التعديلات محل الإشارة إلى الإطار المفاهيمي لإعداد وعرض القوائم المالية والذي صدر في عام ١٩٨٩ ومع الإشارة إلى الإطار المفاهيمي للتقارير المالية والذي صدر في آذار ٢٠١٨ دون تغيير جوهري على متطلبات الإطار المفاهيمي.

كما أضاف المجلس استثناء لمبدأ الإعراف بمعيار التقارير المالية الدولية رقم (٣) لتجنب إمكانية ظهور أرباح أو خسائر "اليوم الثاني" للمطلوبات والالتزامات المحتملة المشمولة ضمن نطاق معيار المحاسبة الدولية رقم (٣٧) أو تفسير لجنة تفسير معايير التقارير المالية الدولية رقم (٢١) في حال تكبدها بشكل منفصل.

في الوقت ذاته قرر المجلس توضيح التوجيهات الحالية على معيار التقارير المالية الدولية رقم (٣) للأصول المحتملة التي لن تتأثر باستبدال الإطار المفاهيمي لإعداد وعرض القوائم المالية.

سيتم تطبيق هذه التعديلات بأثر مستقبلي اعتباراً من ١ كانون الثاني ٢٠٢٢. من غير المتوقع أن يكون للتعديلات إثر جوهري على القوائم المالية للشركة.

الممتلكات والآلات والمعدات المتحصل من البيع قبل الاستخدام المعني - تعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (١٩)

قام المجلس الدولي للمعايير المحاسبية خلال ايار ٢٠٢٠ بإصدار تعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (١٦) الممتلكات والآلات والمعدات: المتحصل من البيع قبل الاستخدام المعني والذي يمنع المنشآت من تخفيض كلفة الممتلكات والآلات والمعدات بقيمة المبالغ المتحصلة من بيع منتج تم انتاجه في الفترة خلال إحضار الأصل إلى الموقع وتجهيزه للحالة اللازمة للعمل بالطريقة المقصودة التي تحددها الإدارة. وفقاً لذلك يجب على المنشأة الاعتراف بالمبالغ المتحصلة من بيع هذه المنتجات وتكلفة انتاجها في قائمة الأرباح أو الخسائر.

سيتم تطبيق التعديلات بأثر رجعي اعتباراً من ١ كانون الثاني ٢٠٢٢ على بنود الممتلكات والآلات والمعدات والتي تم البدء باستخدامها في بداية اول فترة مالية تم عرضها في السنة المالية التي تطبق فيها التعديلات للمرة الأولى. من غير المتوقع أن يكون للتعديلات أثر جوهري على القوائم المالية للشركة.

العقود الخاسرة - كلفة التزامات العقود - تعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (٣٧)

قام المجلس الدولي للمعايير المحاسبية خلال أيار ٢٠٢٠، بإصدار تعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (٣٧) والتي تحدد التكاليف التي يجب على المنشأة أن تأخذها بعين الاعتبار عند تقييم ما إذا كان العقد الخسر أو سينتج عنه خسارة. تطبق التعديلات طريقة "التكلفة المباشرة". أن التكاليف المباشرة المتعلقة بعقود بيع البضائع أو الخدمات تتضمن كلا من التكاليف الإضافية والتكاليف الموزعة المتعلقة بأنشطة العقد بشكل مباشر.

لا تتعلق المصاريف الإدارية والعمومية بالعقود بشكل مباشر، ولذلك يتم استبعادها إلا إذا تم تحميلها الى الطرف الاخر بموجب شروط العقد.

سيتم تطبيق التعديلات اعتباراً من ١ كانون الثاني ٢٠٢٢. تطبق هذه التعديلات على العقود التي لم يتم الوفاء بجميع شروطها كما في بداية السنة المالية التي تطبق فيها التعديلات للمرة الأولى. من غير المتوقع أن يكون للتعديلات أثر جوهري على القوائم المالية للشركة.

معيار التقارير المالية الدولي رقم (١) الأدوات المالية - اختبار ١٠٪ لإلغاء الاعتراف بالمطلوبات المالية

كجزء من التحسينات على معالجة معايير التقارير المالية الدولية للأعوام من ٢٠٢٠-٢٠١٨، أصدر مجلس معايير المحاسبة الدولية تعديلاً على معيار التقارير المالية الدولي رقم (٩). يوضح التعديل الرسوم التي تأخذها الشركة بعين الاعتبار عند تقييم ما إذا كانت شروط المطلوبات المالية الجديدة أو المعدلة تختلف اختلافاً جوهرياً عن شروط المطلوبات المالية الأصلية. تشمل هذه الرسوم فقط تلك المدفوعة أو المستلمة من قبل المقرض أو المقرض، بما في ذلك الرسوم المدفوعة أو المستلمة من قبل المقرض أو المقرض نيابة عن الآخر.

تقوم الشركة بتطبيق التعديل على المطلوبات التي يتم تعديلها أو تبادلها أو بعد بداية السنة المالية التي يطبق فيها الشركة التعديل.

سيتم تطبيق هذه التعديلات اعتباراً من ١ كانون الثاني ٢٠٢٢، مع السماح بالتطبيق المبكر.

من غير المتوقع أن يكون للتعديلات أثر جوهري على القوائم المالية للشركة.

المرحلة الثانية من إعادة تشكيل IBOR

هذه المرحلة ستصبح سارية المفعول في ١ كانون الثاني ٢٠٢١، وتتضمن عدداً من الإعفاءات والإفصاحات الإضافية. تتطبق الإعفاءات عند انتقال الأداة المالية من IBOR إلى معدل العائد الخالي من المخاطر.

التغيرات على التدفقات النقدية الناتجة عن تغيير سعر الفائدة المرجعي، تطلب التعديل على المعيار كخيار عملي وللتسهيل أن يتم اعتبار هذه التغيرات كأنها ناتجة عن تغييرات في سعر الفائدة المتغيرة. بشرط أنه، بالنسبة للأداة المالية، يتم الانتقال من السعر القياسي IBOR إلى معدل العائد الخالي من المخاطر على اساس معادل اقتصادياً. توفر المرحلة الثانية من إعادة تشكيل IBOR إعفاءات مؤقتة تسمح لعلاقات التحوط للشركة بالاستمرار عند استبدال معيار سعر الفائدة الحالي بمعدل العائد الخالي من المخاطر. تطلب الإعفاءات من الشركة تعديل تعيينات التحوط ووثائق التحوط.

يتضمن ذلك إعادة تعريف المخاطر المحوطة للإشارة إلى معدل العائد الخالي من المخاطر، وإعادة تعريف وصف أداة التحوط و / أو البند المحوط عليه للإشارة إلى معدل العائد الخالي من المخاطر وتعديل طريقة تقييم فعالية التحوط. يجب إجراء تحديتات على وثائق التحوط بحلول نهاية السنة المالية التي يتم فيها إعادة التشكيل. بالنسبة لتقييم فعالية التحوط باثر رجعي، يجوز للشركة أن يختار على أساس كل تحوط على حدا لإعادة تعبير القيمة العادلة التراكمية إلى الصفر.

يجوز للشركة تحديد سعر فائدة كعنصر مخاطر محوط غير محدد تعاقدياً للتغيرات في القيمة العادلة او التدفقات النقدية للبند المحوط عليه، بشرط أن يكون عنصر مخاطر سعر الفائدة قابلاً للتحديد بشكل منفصل، على سبيل المثال، هو معيار محدد يتم استخدامه على نطاق واسع في السوق لتسعير القروض والمشتقات المالية. تضمنت الإعفاءات المعدلات الخالية من المخاطر الجوهرية والتي لم يتم تحديدها كمقياس من قبل، بشرط ان تتوقع الشركة بشكل معقول أن يصبح المعدل الخال من المخاطر قابلاً للتحديد بشكل منفصل خلال ٢٤ شهراً.

بالنسبة لعمليات التحوط الخاصة بمجموعة البنود، يجب على الشركة أن يقوم بتحويل هذه الأدوات إلى مجموعات فرعية تشير إلى المعدل الخالية من المخاطر. اي علاقات تحوط تم إيقافها قبل تطبيق المرحلة الثانية من إعادة تشكيل IBOR فقط بسبب إعادة التشكيل وتلبية المعايير المؤهلة لمحاسبة التحوط عند تطبيق المرحلة الثانية من إعادة تشكيل IBOR، يجب إعادة تطبيقها عند التطبيق الأولي.

(٢٨) أرقام المقارنة

تم إعادة تبويب بعض أرقام القوائم المالية كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٢٠ لتتناسب مع تبويب أرقام القوائم المالية كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٢١ ولم ينتج عن إعادة التبويب أي أثر على ربح وحقوق الملكية لسنة ٢٠٢٠.

(٢٩) أثر انتشار فيروس كورونا (كوفيد - ١٩) على الشركة

ان حدث انتشار فيروس كورونا المستجد (كوفيد - ١٩) في مطلع عام ٢٠٢٠ وتفضيه في عدة مناطق جغرافية حول العالم مسبباً اضطرابات للأنشطة الاقتصادية والأعمال، كان له الأثر على التغيرات الجوهرية في المركز المالي للشركة، حيث تشمل تلك التغيرات ما يلي:
اثرت هذه الجائحة الى ظهور تكاليف غير مستغلة خلال فترة الجائحة بقيمة ٣٨١ ١٨٨ دينار لا يوجد مقابلها مردود فعلي من الإنتاج فقط تكاليف ثابتة ومتغيرة تم تكبدها خلال عام ٢٠٢٠ .

لقد أخذت الشركة خلال عام ٢٠٢١ بعين الاعتبار التأثيرات المحتملة للتقلبات الاقتصادية الحالية عند تحديد المبالغ المسجلة للموجودات المالية وغير المالية للشركة. وهي تمثل أفضل تقييم لاداره بناءً على المعلومات القابلة للملاحظة. ومع ذلك تبقى الاسواق متقلبة ونظل المبالغ المسجلة حساسة لتقلبات السوق.



ARAB ALUMINUM INDUSTRY (ARAL)
PUBLIC SHAREHOLDING COMPANY
FINANCIAL STATEMENTS
31 DECEMBER 2021

**ARAB ALUMINUM INDUSTRY (ARAL)
PUBLIC SHAREHOLDING COMPANY
CONTENTS**

	Page
Independent auditors' report	3 - 5
Statement of financial position	6
Statement of comprehensive income	7
Statement of changes in equity	8
Statement of cash flows	9
Notes to the financial statements	10 - 23

Independent Auditors' Report

**TO THE SHAREHOLDERS
ARAB ALUMINUM INDUSTRY COMPANY (ARAL)
PUBLIC SHAREHOLDING COMPANY
AMMAN, JORDAN**

Opinion

We have audited the financial statements of Arab Aluminum Industry Company (ARAL), which comprise the statement of financial position as at 31 December 2021, the statements of comprehensive income, changes in equity and cash flows for the year then ended and notes, comprising significant accounting policies and other explanatory information.

In our opinion, the accompanying financial statements present fairly, in all material respects, the financial position of the Company as at 31 December 2021, and its financial performance and its cash flows for the year then ended in accordance with International Financial Reporting Standards (IFRS).

Basis for Opinion

We conducted our audit in accordance with International Standards on Auditing. Our responsibilities under those standards are further described in the Auditor's Responsibilities for the Audit of the Financial Statements section of our report. We are independent of the Company in accordance with the International Ethics Standards Board for Accountants' Code of Ethics for Professional Accountants (IESBA Code) together with the other ethical requirements in Jordan that are relevant to our audit of the Company financial statements, and we have fulfilled our other ethical responsibilities. We believe that the audit evidence we have obtained is sufficient and appropriate to provide a basis for our opinion.

Key Audit Matters

Key audit matters are those matters that, in our professional judgment, were of most significance in our audit of the financial statements of the current year. These matters were addressed in the context of our audit of the financial statements as a whole, and in forming our opinion thereon, and we do not provide a separate opinion on these matters:

Adequacy of Provision for expected credit loss

The expected credit loss provision is considered a key audit matter for our audit. It requires the Company's management to use assumptions to assess the collectability of accounts receivable based on the customers' financial conditions and related credit risks. The balance of net accounts receivable amounted to JD 397 397 as of 31 December 2021. This requires making assumptions and using estimates to take for the expected credit loss provision in those receivables.

Scope of Audit to Address Risks

The followed audit procedures included understanding accounts receivable and testing the adopted internal control system in following up on and monitoring credit risks. The procedures also included reviewing the internal control procedures relating to calculating the expected credit loss for accounts receivable. As such, we have studied and understood the Company's adopted policy for calculating the provision, evaluated the factors affecting the calculation, as well as discussed, those factors with Executive Management. We also selected a sample of those receivables after taking into consideration the risks related to payment and guarantees. In addition, we discussed with management some receivables with regard to the customer's expected cash flows and the adequacy of guarantees. Furthermore, we recalculated the provisions to be taken and reviewed the aging of receivables and related disclosure, key drivers of expected credit loss are subject to a high level of judgment.

Valuation of inventories

The evaluation of inventories to net realizable value is considered a key audit matter for our audit. It requires the Company's management to use assumptions to assess the comparing the recoverable amount of the inventories with the book value. The Company has large values of inventories which increases the risk of having impairment of these amounts the balance of inventories amounted to JD 4 277 964 as of December 31, 2021. This requires making assumptions and using estimates to take the provision for the impairment in those inventories.

Scope of Audit to Address Risks

The followed audit procedures included understanding inventories and testing evaluation of inventories to net realizable value. As such, we have studied and understood the Company's adopted policy for pricing the inventories Comparison with historical cost.

Other Informations

Management is responsible for the other information. The other information comprises of the information stated in the Annual Report and does not include the financial statements and our auditor's report thereon. The Annual Report is expected to be made available to us after the date of this auditor's report. Our opinion on the financial statements does not cover the other information and we will not express any form of assurance conclusion thereon.

In connection with our audit of the financial statements, our responsibility is to read the other information when it becomes available to us and, in doing so, consider whether the other information is materially inconsistent with the financial statements or our knowledge obtained in the audit, or otherwise appears to be materially misstated.

Responsibilities of Management and Those Charged with Governance for the Financial Statements

Management is responsible for the preparation and fair presentation of these financial statements in accordance with International Financial Reporting Standards, and for such internal control as management determines is necessary to enable the preparation of the financial statements that are free from material misstatement, whether due to fraud or error.

In preparing the financial statements, management is responsible for assessing the Company ability to continue as a going concern, disclosing, as applicable, matters related to going concern and using the going concern basis of accounting unless management either intends to liquidate the Company or to cease operations, or has no realistic alternative but to do so.

Those charged with governance are responsible for overseeing the Company financial reporting process.

Auditor's Responsibilities for the Audit of the Financial Statements

Our objectives are to obtain reasonable assurance about whether the financial statements as a whole are free from material misstatement, whether due to fraud or error, and to issue an auditor's report that includes our opinion.

Reasonable assurance is a high level of assurance but is not a guarantee that an audit conducted in accordance with International Standards on Auditing will always detect a material misstatement when it exists.

Misstatements can arise from fraud or error and are considered material if they, individually or in the aggregate, could reasonably be expected to influence the economic decisions of users taken on the basis of these financial statements.

As part of an audit in accordance with International Standards on Auditing, we exercise professional judgment and maintain professional skepticism throughout the audit. We also

- Identify and assess the risks of material misstatement of the financial statements, whether due to fraud or error, design and perform audit procedures responsive to those risk, and obtain audit evidence that is sufficient and appropriate to provide a basis for our opinion. The risk of not detecting a material misstatement resulting from fraud is higher than the one resulting from error, as fraud may involve collusion, forgery, intentional omission, misrepresentations, or the override of internal control.
- Obtain an understanding of internal control relevant to the audit in order to design audit procedures that are appropriate in the circumstances, but not for the purpose of expressing an opinion on the effectiveness of the Company internal control
Evaluate the appropriateness of accounting policies used and the reasonableness of accounting estimates and related disclosures made by management.

- Conclude on the appropriateness of management’s use of the going concern basis of accounting and based on the audit evidenced obtained, whether a material uncertainty exists related to events or conditions that may cast significant doubt on the Company ability to continue as a going concern. If we conclude that a material uncertainty exists, we are required to draw attention in our auditor’s report to the related disclosures in the financial statements or, if such disclosures are inadequate, to modify our opinion. Our conclusions are based on the audit evidence obtained up to the date of our auditor’s report. However, future events or conditions may cause the Company to cease to continue as a going concern.
- Evaluate the overall presentation, structure and content of the financial statements, including the disclosures, and whether the financial statements represent the underlying transactions and events in a manner that achieves fair presentation.
- Obtain sufficient appropriate audit evidence regarding the financial information of the entities or business activities within the Company to express an opinion on the financial statements. We are responsible for the direction, supervision and performance of the Company audit and we remain solely responsible for our audit opinion.

We communicate with those charged with governance regarding, among other matters, the planned scope and timing of the audit and significant audit findings, including any material deficiencies in internal control that we identify during our audit.

We also provide those charged with governance with a statement that we have complied with relevant ethical requirements regarding independence, and to communicate with them all relationships and other matters that may reasonably be thought to bear on our independence, and where applicable, related safeguards.

From the matters communicated with those charged with governance, we determine those matters that were of most significance in the audit of the financial statements of the current year and are therefore the key audit matters. We describe these matters in our auditor's report unless law and regulations preclude public disclosure about the matter or when, in extremely rare circumstances, we determine that a matter should not be communicated in our report because the adverse consequences of doing so would reasonably be expected to outweigh the public interest benefits of such communication.

Report on Other Legal and Regulatory Requirements

Arab aluminum industry maintains proper accounting records, duly organized and in line with the accompanying financial statements, and we recommend that they be approved by the General Assembly shareholders.

Amman – Jordan
19 March 2022



**ARAB ALUMINUM INDUSTRY (ARAL)
PUBLIC SHAREHOLDING COMPANY
STATEMENT OF FINANCIAL POSITION
31 DECEMBER 2021**

Assets	Notes	2021 JD	2020 JD
Current Assets			
Cash and cash equivalents	4	1 537 495	2 028 762
Checks under collection short-term		457 628	2 368 582
Accounts receivable	5	397 397	1 045 373
Inventory	6	4 277 964	3 400 908
Other debit balances	7	209 469	185 273
Total Current Assets		6 879 953	9 028 898
Non - Current Assets			
Checks under collection long-term		2 993 119	-
Financial assets at fair value through other comprehensive Income	8	252 035	215 402
Investments properties	9	265 747	265 747
Investment in associates	10	39 176	39 176
Property, plant and equipment	11	4 280 053	4 502 135
Projects under construction	12	421 989	181 950
Total Non - Current Assets		8 252 119	5 204 410
Total Assets		15 132 072	14 233 308
Liabilities and Equity			
Liabilities			
Current Liabilities			
Bank overdraft		4 272	25 782
Accounts payable		1 404 874	1 533 323
Other credit balances	13	1 421 091	1 094 883
Income tax and national contribution	19	186 641	49 623
Total Current Liabilities		3 016 878	2 703 611
Equity			
Shareholders' Equity			
	14		
Share capital		6 750 000	6 750 000
Share premium		345 000	345 000
Statutory reserve		3 439 046	3 439 046
Voluntary reserve		725 651	1 019 360
Fair value reserve		(342 004)	(379 806)
Retained earnings		1 197 501	356 097
Total Equity		12 115 194	11 529 697
Total Liabilities and Equity		15 132 072	14 233 308

The accompanying notes from 1 to 29 are part of these financial statements and should read with them

ARAB ALUMINUM INDUSTRY (ARAL)
PUBLIC SHAREHOLDING COMPANY
STATEMENT OF COMPREHENSIVE INCOME
31 DECEMBER 2021

	Notes	2021 JD	2020 JD
Sales	15	13 197 245	9 355 306
Cost of sales		(11 401 439)	(8 149 349)
Gross profit		1 795 806	1 205 957
Unexploited energy costs		-	(188 381)
Selling and distribution expenses	16	(167 133)	(181 268)
Administrative expenses	17	(700 276)	(563 892)
Financing expenses		(9 629)	(20 674)
Spare parts provision	6	(60 000)	-
Other revenues	18	209 601	8 435
Company's share of associates	10	-	(362)
Board of director's remuneration		(30 000)	(19 110)
Profit for the year before tax		1 038 369	240 705
Income tax and national contribution	19	(220 674)	(49 623)
Profit for the year		817 695	191 082
Other Comprehensive Income for the year			
Loss from sales financial assets through fair value		-	(45)
Change in fair value of financial assets		37 802	(62 977)
Profit and other Comprehensive Income for the year		855 497	128 060
Basic and diluted share of the profit for the year		0.121 JD	0.028 JD

The accompanying notes from 1 to 29 are part of these financial statements and should read with them

**ARAB ALUMINUM INDUSTRY (ARAL)
PUBLIC SHAREHOLDING COMPANY
STATEMENT OF CHANGES IN EQUITY
31 DECEMBER 2021**

	Share capital JD	Share premium JD	Statutory reserve JD	Voluntary reserve JD	Fair value reserve JD	Retained earnings JD	Total JD
31 December 2019	6 750 000	345 000	3 439 046	1 019 360	(334 847)	183 078	11 401 637
Transfer	-	-	-	-	18 063	(18 063)	-
Profit and other Comprehensive Income for the year	-	-	-	-	-	191 082	191 082
Change in fair value	-	-	-	-	(63 022)	-	(63 022)
31 December 2020	6 750 000	345 000	3 439 046	1 019 360	(379 806)	356 097	11 529 697
Dividends	-	-	-	(293 709)	-	23 709	(270 000)
Profit and other Comprehensive Income for the year	-	-	-	-	-	817 695	817 695
Change in fair value	-	-	-	-	37 802	-	37 802
31 December 2021	6 750 000	345 000	3 439 046	725 651	(342 004)	1 197 501	12 115 194

The accompanying notes from 1 to 29 are part of these financial statements and should read with them

**ARAB ALUMINUM INDUSTRY (ARAL)
PUBLIC SHAREHOLDING COMPANY
STATEMENT OF CASH FLOWS
31 DECEMBER 2021**

	Notes	2021 JD	2020 JD
Operating Activities			
Profit for the year before tax		1 038 369	240 705
Adjustments for:			
Depreciation	11	490 071	445 431
Interest revenue	18	(12 786)	(5 642)
Financing expenses		9 629	20 674
Company's Share of associates	10	-	362
Board of director's remuneration		30 000	19 110
Spare parts provision	6	60 000	-
Changes in Assets and Liabilities			
Checks under collection		(1 082 165)	252 676
Accounts receivable		647 976	174 668
Inventory		(937 056)	1 189 935
Other debit balances		(24 196)	(2 873)
Accounts payable		(128 449)	647 217
Other credit balances		296 208	(146 579)
Income tax provision	19	(83 656)	-
Net Cash from Operating Activities		303 945	2 835 684
Investing Activities			
Proceeds from interest revenue		12 786	5 642
Purchase of property, plant and equipment	11	(219 814)	(193 266)
Financial assets at fair value through other comprehensive Income		1 169	4 500
Projects under construction	12	(288 214)	(12 906)
Investment properties		-	(199 747)
Net Cash Used in Investing Activities		(494 073)	(395 777)
Financing Activities			
Bank overdraft		(21 510)	(153 988)
Loan		-	(430 839)
Paid Financing expenses		(9 629)	(20 674)
Dividends		(270 000)	-
Net Cash Used in Financing Activities		(301 139)	(605 501)
Net Change in Cash and Cash Equivalents		(491 267)	1 834 406
Cash and cash equivalents at January, 1	4	2 028 762	194 356
Cash and Cash Equivalents at December, 31	4	1 537 495	2 028 762

The accompanying notes from 1 to 29 are part of these financial statements and should read with them

1) General

The Company was registered at the Ministry of Industry and Trade as a Jordanian public shareholding limited company under No. (100) on 6 March, 1976. The company's share capital is 6,000,000 JD. The general assembly decided, in its extraordinary meeting held on 10 May 1998, to increase paid-up capital to 6 750 000 JD/share with share premium to JD/share 0.75.

The company's main activities are manufactured aluminum, extrusion, cutting and pulling profiles, and manufacture raw materials for aluminum.

The accompanying financial statement was approved by the Board of Directors in its meeting on 19 March 2022.

2) Changes In Accounting Policies

The accounting policies adopted in the preparation of the financial statements are consistent with those used in the preparation of the financial statements for the year ended 31 December 2020, except for the adoption of the following new standards effective as of 1 January 2021

Interest Rate Benchmark Reform-Phase 2: Amendments to IFRS 9, IAS 39, IFRS 7, IFRS 4 and IFRS 16

The amendments provide temporary reliefs which address the financial reporting effects when an interbank offered rate (IBOR) is replaced with an alternative nearly risk-free interest rate (RFR). The amendments include the following practical expedients

- To require contractual changes, or changes to cash flows that are directly required by the reform, to be treated as changes to a floating interest rate, equivalent to a movement in a market rate of interest -
- To permit changes required by IBOR reform to be made to hedge designations and hedge documentation, without the hedging relationship being discontinued -
- To provide temporary relief to entities from having to meet the separately identifiable requirement when an RFR instrument is designated as a hedge of a risk component -

These amendments have no impact on the financial statements of the company.

Covid-19-Related Rent Concessions beyond 30 June 2021 Amendments to IFRS 16

These amendments have no impact on the financial statements of the company.

3) Basis of Preparation

The accompanying financial statements of the company have been prepared in Accordance with International Financial Reporting Standards issued by the International Accounting Standards Board (IASB) and their related interpretations issued by IASB.

The financial information's are prepared in accordance with the historical cost principle, except for certain financial assets and financial liabilities which are stated at fair value as of the date of the financial information.

The financial statements are presented in Jordanian Dinar which is the functional currency of the Company.

Segment reporting

Business segments represent distinguishable components of the Company that are engaged in providing products or services which are subject to risks and rewards that are different from those of other segments and are measured based on the reports sent to the chief operating decision maker.

Geographical segments are associated to products and services provided within a particular economic environment, which are subject to risks and rewards that are different from those of other economic environments.

Cash and Cash Equivalents

Cash and cash equivalents comprise cash on, and balances at banks and deposits at banks maturing within three months, less bank overdrafts and restricted balances.

Account Receivables

Account's receivable are stated at net realizable value after deducting a expected credit loss provision.

a expected credit loss provision is booked when there is objective evidence that the company will not be able to recover whole or part of the due amounts at the end of the year. when the company collects previously written-off debts, it recognizes the collected amounts in other revenues in the statement of income and comprehensive Income. Furthermore, revenue and commission from doubtful debts are suspended and recognized as revenue upon collection. Moreover, debts are written-off when they become uncollectible or are derecognized

Inventory

Inventories are stated at the lower of cost or net realizable value.

The costs incurred for each item of goods are calculated as follows:

Raw materials and spare parts cost is determined by using the weighted average cost.

Finished goods, raw material cost and other indirect expense based on the manufacturing stage (production) by using the first-in-first-out (FIFO) method

Net realizable value is based on estimated selling price less any further costs expected to be incurred on completion.

Financial assets at fair value through other comprehensive Income

- These financial assets represent the investments in equity instruments held for the long term.
- These financial assets are recognized at fair value plus transaction costs at purchase date and are subsequently measured at fair value in the statement of other comprehensive income and within owner's equity including the changes in fair value resulting from translation of non-monetary assets stated in foreign currency. Gain or loss from the sale of these investments or part of them should be recognized in the statement of other comprehensive income and within owner's equity and the balance of the revaluation reserve for these assets should be transferred directly to the retained earnings not to the comprehensive income statement.
- No impairment testing is required for these assets.
- Dividends are recorded in the statement of comprehensive income

Recognition of financial assets date

Purchases and sales of financial assets are recognized on the trading date (which is the date on which the Company commits itself to purchase or sell the asset).

Impairment in Financial Assets

The Company reviews the value of financial assets on the date of the statement of financial Position in order to determine if there are any indications of impairment in their value individually or in the form of a portfolio, in case such indications exist the recoverable value is estimated so as to determine the impairment loss.

Impairment is determined as follows:

- The impairment in the financial assets recorded at amortized cost is determined on the basis of the present value of the expected cash flows discounted at the original interest rate.
- The impairment in the financial assets at cost is determined by the difference between book value and the present value of the expected future cash flows discounted in effective market price on any other similar financial assets.

Impairment is recorded in the statement of other comprehensive income as does any surplus that occurs in subsequent years that is due to a previous impairment of the financial assets in the statement of other comprehensive income.

Fair value

Fair value represents the closing market price (Assets Purchasing / Liabilities Selling) of financial assets and derivatives on the date of the financial statements.

In case declared market, prices do not exist active trading of some financial assets and derivatives is not available or the market is inactive fair value is estimated by one of several methods including the following:

- Comparison with the fair value of another financial asset with similar terms and conditions.
- Analysis of the present value of expected future cash flows for similar instruments.
- Adoption of the option pricing models.
- Evaluation of long-term assets and liabilities that bear no interest through discounting cash flows and amortizing premium / discount using the effective interest rate method within interest revenue / expense in the comprehensive income statement.

The valuation methods aim to provide a fair value reflecting the market's expectations taking into consideration the market expected risks and expected benefits when the value of the financial assets. When the financial assets fair value can't be reliably measured, they are stated at cost less any impairment.

Investment properties

Investment properties are stated at cost net of accumulated depreciation and any impairment in their value and are disclosed their fair value. Furthermore, Any Impairment In their value is taken to the statement of Income and other comprehensive Income, while operating revenues and expenses relating to this investment are recognized in the statement of Income and other comprehensive Income.

If the fair value of the Investments for which an Impairment provision has been taken in the previous periods increases, the previously recorded are recovered impairment losses at no more than their cost.

Investment in Associate

Associate is those in which the Company exerts significant influence over the financial and operating policy decisions, and in which the Company holds between 20% and 50% of the voting rights.

Investment in associated Company is accounted for according to the equity method.

Transactions and balances between the Company up and the associate is eliminated to the extent of the Company's ownership in the associate.

Projects under construction

Projects under construction are stated at cost, which represents cost of constructions, equipment and direct costs. Projects in progress are not depreciated until they become ready for use where it is transferred to property and equipment or investment properties.

Accounts Payable and Accruals

Liabilities are recognized for amounts to be paid in the future for goods or services received, whether billed by the supplier or not.

Property, Plant and Equipment

Property and equipment are stated at cost net of accumulated depreciation and any impairment loss in its value, Moreover Property and Equipment (except for land) are depreciated according to the straight- line method over the estimated useful lives when ready for use of these assets using the following annual rates.

	<u>%</u>
Building	2
Machinery and equipment	5
Furniture	20 - 10
Vehicles	15

- When the carrying amount of property and equipment exceeds their recoverable value, assets are written down and impairment loss is recorded in the statement of income.
- The useful lives of property and equipment are reviewed at the end of each year, in case the expected useful life is different from what was determined before the change in estimate is recorded in the following years being a change in estimates.
- Property and equipment are derecognized when disposed or when there is no expected future benefit from their use.

Offsetting

Financial assets and financial liabilities are offset and the net amount reported in the statement of financial position when there is a legally enforceable right to offset the recognized amounts and the Company intends to either settle them on a net basis, or to realize the asset and settle the liability simultaneously.

Provisions

Provisions are recognized when the Company has an obligation as of the date of the financial statements as a result of past events, the obligation is likely to be settled, and a reliable estimate can be made of the amount of the obligation.

Provision for employees' end-of-service indemnity

The required provision for end-of-service indemnity for the year is recorded in the statement of comprehensive income while payments to departing employees are deducted from the provision amount, Indemnities paid in excess of the provision is taken to the statement of comprehensive income upon payment while the required provision for end-of-service indemnities for the year is recorded in the statement of comprehensive income.

Revenue recognition and expenses realization

Sales are recognized upon delivery of products and customer acceptance, if any, or on the performance of services. Sales are shown net of sales taxes and discounts, and after eliminating sales within the Company.

Other income is realized and recognized on the accrual basis.

Dividends are recognized when the shareholders' right to receive payment is established.

Expenses are recognized on an accrual basis.

Foreign Currency

Items included in the financial statements are measured using the currency of the primary economic environment in which the entity operates ('the functional currency'). The financial statements are presented in 'Jordanian Dinar', which is the Company's functional and presentation currency.

Foreign currency transactions are translated into the functional currency using the exchange rates prevailing at the dates of the transactions or valuation where items are re-measured

Accounting Estimates

Preparation of the financial statements and the application of the accounting policies requires the management to perform assessments and assumptions that affect the amounts of financial assets, financial liabilities, and fair value reserve and to disclose contingent liabilities. Moreover, these assessments and assumptions affect revenues, expenses, provisions, and changes in the fair value shown in the statement of other comprehensive income and owners' equity. In particular, this requires the Company's management to issue significant judgments and assumptions to assess future cash flow amounts and their timing. Moreover, the said assessments are necessarily based on assumptions and factors with varying degrees of consideration and uncertainty. In addition, actual results may differ from assessments due to the changes resulting from the conditions and circumstances of those assessments in the future.

Income Taxes and National contribution

Income tax expenses represent current and deferred taxes for the year.

Income tax expense is measured based on taxable income. Taxable income differs from income reported in the financial statements, as the latter includes non-taxable revenue, tax expenses not deductible in the current year but deductible in subsequent years, accumulated losses approved by tax authorities and items not accepted for tax purposes or subject to tax.

Taxes are calculated based on the enacted tax rates according to the prevailing laws, regulations and instructions of The Hashemite Kingdom of Jordan.

Deferred taxes are Taxes expected to be incurred or recovered as a result of temporary timing differences between the value of the assets and liabilities in the financial statements and their respective tax basis. Deferred taxes are calculated based on the liability method, and according to the rates expected to be enacted when it is anticipated that the liability will be settled or when tax assets are recognized.

4) Cash and cash equivalents

	2021	2020
	JD	JD
Cash on hand	2 833	3 585
Current accounts at banks	1 534 662	2 025 177
	1 537 495	2 028 762

5) Accounts receivable

	2021	2020
	JD	JD
Trade receivable	2 689 760	3 337 736
Less: Provision for expected credit loss*	(2 292 363)	(2 292 363)
	397 397	1 045 373

*The company adopt the policy of dealing with creditworthy parties in addition to obtaining sufficient guarantees (where appropriate) to mitigate the financial losses resulted from the inability to settle their obligations. The company books a provision against uncollected debts of a period exceeding 365 days in case there are no settlement movement.

	2021	2020
	JD	JD
1-30 Day	524 824	530 114
31-60 Day	65 051	113 163
61-90 Day	36 658	67 008
91-180 Day	15 740	43 800
181-365 Day	311 432	830 635
More than 365 day	1 736 055	1 753 016
	2 689 760	3 337 736

**ARAB ALUMINUM INDUSTRY (ARAL)
PUBLIC SHAREHOLDING COMPANY
NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS
31 DECEMBER 2021**

6) Inventory

	2021	2020
	JD	JD
Inventory and spare parts	4 641 584	3 704 528
Provision for spare parts and Finished goods*	(363 620)	(303 620)
	4 277 964	3 400 908

*The movement of the Provision for spare parts and Finished goods was as follow:

	2021	2020
	JD	JD
Balance at beginning of the year	(303 620)	(303 620)
Provision for the year	(60 000)	-
Balance at ending of the year	(363 620)	(303 620)

7) Other debit balances

	2021	2020
	JD	JD
Refundable deposits	52 238	52 358
Prepaid expenses	57 725	47 106
Letters of credit	48 600	3 445
Advance payments	20 000	20 000
Guarantees deposits	13 611	16 611
Custom claims	1 980	1 980
Income tax deposits	1 246	9 299
Other	14 069	6 744
Insurance deposits	-	27 730
	209 469	185 273

8) Financial assets at fair value through other comprehensive income

	2021	2020
	JD	JD
Quoted financial assets	252 035	215 402

9) Investment Properties

	2021	2020
	JD	JD
Sahab lands	66 000	66 000
Al-zarqa lands	23 100	23 100
Amman lands	176 647	176 647
	265 747	265 747

The fair value of the investment properties has been assessed by real state evaluator and management equivalents amount of JD 310 938 at beginning of 2019.

Prohibited to act of lands hat have been judicially owned for a year in accordance with the provisions of Article (104) of the Implementation Act.

10) Investment in Associates

A. Jordanian Aluminum Marketing Company

The following table illustrates the movement on the investments in associates:

	2021	2020
	JD	JD
Balance at beginning of the year	39 176	39 538
Share of associates	-	(362)
Balance at ending of the year	39 176	39 176

**ARAB ALUMINUM INDUSTRY (ARAL)
PUBLIC SHAREHOLDING COMPANY
NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS
31 DECEMBER 2021**

The Company's share of associates' assets and liabilities:

	2021	2020
	JD	JD
Total Assets	253 212	253 212
Total Liabilities	(155 269)	(155 269)
Net Assets	97 943	97 943
Net (Loss) profit as at December 31	000	(906)

The Company's share represents 40% of Jordanian Aluminum Marketing Company assets and liabilities of was calculated according to the latest audited financial statements as of 31 December 2020, note that the company's financial statements for the year 2021 have not been issued.

B. AL Rawabi for Aluminum and Iron

The company's share which (50%) of AL Rawabi for Aluminum and Iron capital, in addition to written off the investment as a result of accumulated losses as well as the company's share in its obligations, as the company is under liquidation.

11) Property, plant and equipment

	Lands	Machinery and	Buildings	Vehicles	Furniture	Total
	JD	equipment	JD	JD	JD	JD
Cost						
31 December 2020	197 771	19 259 322	4 391 719	772 202	265 371	24 886 385
Additions	-	218 544	-	-	1 270	219 814
Transfers	-	3 464	44 711	-	-	48 175
31 December 2021	197 771	19 481 330	4 436 430	772 202	266 641	25 154 374
Accumulated depreciation						
31 December 2020	-	16 397 105	2 999 610	731 797	255 738	20 384 250
Depreciation	-	404 353	50 513	33 240	1 965	490 071
31 December 2021	-	16 801 458	3 050 123	765 037	257 703	20 874 321
Book value						
31 December 2020	197 771	2 862 217	1 392 109	40 405	9 633	4 502 135
31 December 2021	197 771	2 679 872	1 386 307	7 165	8 938	4 280 053

12) Projects under construction

	2021	2020
	JD	JD
Balance at beginning of the year	181 950	169 428
Additions	288 214	12 906
Transferred to Property, plant and equipment	(48 175)	(384)
Balance at ending of the year	421 989	181 950

13) Other credit balances

	2021	2020
	JD	JD
Shareholders deposits	858 777	845 146
Sales tax deposit	267 469	134 232
Accrued expenses	232 694	61 476
Social security payable	23 811	25 298
Other deposits	7 477	8 798
Income tax deposits	863	823
Board of director's remuneration	30 000	19 110
	1 421 091	1 094 883

14) Equity

Share Capital

The authorized and share capital of the Company is JD 6 750 000 divided into 6 750 000 shares at JD 1 per share.

Share premium

This amount 750 000 JD represents the difference between the par value of the shares issued and their issue price at the date of issuance.

The Company's General Assembly in its ordinary meeting held on 17 July 2021 approved to distribute (4%) of capital, equivalent to JD 270 000, as cash dividends.

Statutory reserve

Statutory reserve is allocated according to the Jordanian Companies Law by deducting 10% of the annual net profit before income tax until the reserve equals 25% of the Company's subscribed capital. However, the Company may, with the approval of the General Assembly, continue to deduct this annual ratio until this reserve equals the subscribed capital of the Company in full. Such reserve is not available for dividends distribution. The General Authority may, after depletion the other reserves, decide at an extraordinary meeting to resolve the accumulated losses from the amounts collected in the Statutory reserve account, provided that they are rebuilt in accordance with the provisions of the Law.

Voluntary reserve

This account represents cumulative appropriations not exceeding %20 of the annual profit per year. This reserve is available for distribution to shareholders.

15) Sales

Most of the Company's sales are Aluminum products; the table below illustrates the geographical sectors:

	2021	2020
	JD	JD
Local sales	13 058 818	9 226 456
Export sales	138 427	128 850
	13 197 245	9 355 306

16) Selling and Distribution Expenses

	2021	2020
	JD	JD
Salaries and related benefits	135 346	122 275
Vehicles	18 052	16 153
Health insurance & treatments	7 403	7 738
Sales discount	405	26 506
Advertising	3 010	3 301
Other	1 315	4 422
Transportation	1 070	729
Hospitality	532	144
	167 133	181 268

**ARAB ALUMINUM INDUSTRY (ARAL)
PUBLIC SHAREHOLDING COMPANY
NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS
31 DECEMBER 2021**

17) Administrative expenses

	2021	2020
	JD	JD
Salaries and related benefits	492 080	384 360
Board of director's transportation allowances	25 680	15 408
Vehicles	36 055	26 526
Health insurance & treatments	20 217	17 841
Security	24 300	24 300
Maintenance	8 997	8 108
Consulting	4 776	2 280
Computer	13 832	12 065
Government fees	12 790	18 998
Donations	105	20
Professional fees	8 250	8 250
Other	11 014	8 940
Cleaning	4 886	5 204
Depreciation	7 084	7 206
Hospitality	3 779	3 439
Shareholders meeting	4 854	574
Stationary	2 827	2 910
Telephone & postage	5 211	4 142
Advertising	8 451	4 609
Legal expenses	5 088	4 212
Rewards	-	4 500
	700 276	563 892

18) Other revenues

	2021	2020
	JD	JD
Trading in shares revenue	8 538	2 554
Other revenue	188 277	239
Interest revenue	12 786	5 642
	209 601	8 435

19) Income tax and national contribution

The income tax was calculated for the year 2021 accordance with Jordanian Income Tax Law No. (38) of 2018.

The income tax rate in Jordan is 17% + 1% national contribution tax.

The tax return for the 2019,2020 has been submitted, however, the returns has not been reviewed by the Income and Sales Tax Department until the date of these financial statements.

The Company has reached to a final settlement with the Income and Sales Tax Department up to the end of the year 2018.

The movement of the income tax provision and national contribution was as follow:

	2021	2020
	JD	JD
Balance at beginning of the year	49 623	-
Paid income tax	(83 656)	-
Income tax expense	220 674	49 623
Balance at ending of the year	186 641	49 623

Accounting profit Settlement with taxable profit was as follow:

	2021	2020
	JD	JD
Accounting profit	1 038 369	240 705
Exemption Revenues	(8 538)	-
Non-tax-deductible expense	193 134	51 195
Taxable profit	1 225 965	291 900
%	18%	17%
Accrued income tax and national contribution	220 674	49 623

20) Risk management

Interest Risk

Interest rate risk is the risk that the value of a financial instrument will fluctuate due to changes in market interest rates. Moreover, the Company manages interest rate risks through applying the sensitivity analysis of interest rate instruments in a manner that does not negatively affect net interest income. The Company also manages its Interest rate risk regularly by evaluating the different alternatives such as funding and renewing current positions and alternative funding.

Currency Risk

That most dealings of the company are in Jordanian dinars, Euro and the US dollar. That the exchange rate of dinars at a fixed price with the US dollar (1/41 dollars for each dinars), and therefore, the impact of currency risks is not essential to the financial statements

Credit Risk

Credit risk relates to the other party's inability to meet its contractual obligations leading to the incurrence of losses by the Company. Moreover, the Company adopts a policy of dealing with creditworthy parties in order to mitigate the financial losses arising from the Company's default on its liabilities.

The carrying amount of the financial assets represents the maximum credit exposure. The maximum exposure to credit risk at the reporting date was as follows:

	2021	2020
	JD	JD
Cash at banks	1 534 662	2 025 177
Checks under collection	3 450 747	2 368 582
Accounts receivable	397 397	1 045 373
Other debit balances	151 744	138 167
	5 534 550	5 557 299

**ARAB ALUMINUM INDUSTRY (ARAL)
PUBLIC SHAREHOLDING COMPANY
NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS
31 DECEMBER 2021**

Liquidity risk

Liquidity risk is the risk that the Company will encounter difficulty in meeting the obligations associated with its financial liabilities that are settled by delivering cash or another financial asset.

The Company's approach to managing liquidity is to ensure, as far as possible, that it will always have sufficient liquidity to meet its liabilities when due, under both normal and stressed conditions.

The following are the contracted maturities of financial liabilities:

	During the year JD	Total JD
31 December 2020		
Bank overdraft	25 782	25 782
Accounts payable	1 533 323	1 533 323
Other credit balances	1 094 883	1 094 883
Income tax and national contribution	49 623	49 623
	2 703 611	2 703 611
31 December 2021		
Bank overdraft	4 272	4 272
Accounts payable	1 404 874	1 404 874
Other credit balances	1 421 091	1 421 091
Income tax and national contribution	186 641	186 641
	3 016 878	3 016 878

21) Fair Value Levels

The Company use the following hierarchy for determining and disclosing the fair value of financial instruments by valuation technique:

Level 1

Quoted (unadjusted) market prices in active markets for identical assets or liabilities.

Level 2

Valuation techniques for which the lowest level input that is significant to the fair value measurement is directly or indirectly observable.

Level 3

Valuation techniques for which the lowest level input that is significant to the fair value measurement is unobservable

	Level 1 JD	Level 2 JD	Level 3 JD	Total JD
31 December 2020				
Financial assets at fair value	215 402	-	-	215 402
31 December 2021				
Financial assets at fair value	252 035	-	-	252 035

22) Fair value of financial instruments

Financial instruments comprise of financial assets and financial liabilities

Financial assets consist of cash and cash equivalents, checks under collection, receivables, and some other debit balances, Financial liabilities consist of banks overdraft, accounts payable, some other credit balances, income tax.

The fair values of financial instruments are not materially different from their carrying values.

23) Transaction with Related Parties

Compensation of key management personnel of the company is as follows:

	2021	2020
	JD	JD
Salaries and other benefits	<u>222 204</u>	<u>189 313</u>

24) Segmental Information

A - Segmental information for the basic sectors:

Segmental information for the basic sectors:

For management purposes, the Company is organized into three major business segments:

Aluminum products

B. Information on Geographical Distribution:

This note represents the geographical distribution of the Company operations. Moreover, the company conducts its operations mainly in the Kingdom, representing local operations.

25) Contingent Liabilities

	2021	2020
	JD	JD
Letters of guarantee, and Letters of credit	156 834	123 740
legal claims	275 235	275 235
	<u>432 069</u>	<u>398 975</u>

26) Capital Management

The primary objective of the Company's capital management is to ensure that it maintains capital ratios in order to support its business and maximize shareholder value.

The Company manages its capital structure and makes adjustments to it in light of changes in business conditions.

No changes were made in the objectives, policies or processes during the years ended 31 December 2021 and 2020.

Capital comprises of share capital, share premium, statutory reserve, voluntary reserve, change in fair value reserve, and retained earnings and is measured at 12 115 194 JD as at 31 December 2021 (2020 : 11 529 697 JD).

27) STANDARDS ISSUED BUT NOT YET EFFECTIVE

The standards and interpretations that are issued but not yet effective, up to the date of issuance of the Company's financial statements are disclosed below. The Company intends to adopt these standards, if applicable, when they become effective

IFRS 17 Insurance Contracts

IFRS 17 provides a comprehensive model for insurance contracts covering the recognition and measurement and presentation and disclosure of insurance contracts and replaces IFRS 4 - Insurance Contracts. The standard applies to all types of insurance contracts (i.e., life, non-life, direct insurance and re-insurance), regardless of the type of entities that issue them, as well as to certain guarantees and financial instruments with discretionary participation features. The standard general model is supplemented by the variable fee approach and the premium allocation approach

The new standard will be effective for annual periods beginning on or after 1 January 2023 with comparative figures required. Early application is permitted provided that the entity also applies IFRS 9 and IFRS 15 on or before the date it first applies IFRS 17

Amendments to IAS 1: Classification of Liabilities as Current or Non-current

In January 2020, the IASB issued amendments to paragraphs 69 to 76 of IAS 1 to specify the requirements for classifying liabilities as current or non-current. The amendments clarify

- , what is meant by a right to defer settlement
- , the right to defer must exist at the end of the reporting period
- , that classification is unaffected by the likelihood
- , that an entity will exercise its deferral right

and that only if an embedded derivative in a convertible liability is itself an equity instrument would the terms of a liability not impact its classification

The amendments are effective for annual reporting periods beginning on or after 1 January 2023 and must be applied retrospectively

Reference to the Conceptual Framework - Amendments to IFRS 3

In May 2020, the IASB issued Amendments to IFRS 3 Business Combinations Reference to the Conceptual Framework. The amendments are intended to replace a reference to the Framework for the Preparation and Presentation of Financial Statements, issued in 1989, with a reference to the Conceptual Framework for Financial Reporting issued in March 2018 without significantly changing its requirements. The Board also added an exception to the recognition principle of IFRS 3 to avoid the issue of potential 'day 2' gains or losses arising for liabilities and contingent liabilities that would be within the scope of IAS 37 or IFRIC 21 Levies, if incurred separately

At the same time, the Board decided to clarify existing guidance in IFRS 3 for contingent assets that would not be affected by replacing the reference to the Framework for the Preparation and Presentation of Financial Statements. The amendments are effective for annual reporting periods beginning on or after 1 January 2022 and apply prospectively

The amendments are not expected to have a material impact on the Company

Property, Plant and Equipment: Proceeds before Intended Use Amendments to IAS 16

In May 2020, the IASB issued Property, Plant and Equipment Proceeds before Intended Use, which prohibits entities from deducting from the cost of an item of property, plant and equipment, any proceeds from selling items produced while bringing that asset to the location and condition necessary for it to be capable of operating in the manner intended by management. Instead, an entity recognizes the proceeds from selling such items, and the costs of producing those items, in profit or loss

The amendment is effective for annual reporting periods beginning on or after 1 January 2022 and must be applied retrospectively to items of property, plant and equipment made available for use on or after the beginning of the earliest period presented when the entity first applies the amendment

The amendments are not expected to have a material impact on the Company

Onerous Contracts Costs of Fulfilling a Contract Amendments to IAS 37

In May 2020, the IASB issued amendments to IAS 37 to specify which costs an entity needs to include when assessing whether a contract is onerous or loss-making

The amendments apply a "directly related cost approach". The costs that relate directly to a contract to provide goods or services include both incremental costs and an allocation of costs directly related to contract activities

General and administrative costs do not relate directly to a contract and are excluded unless they are explicitly chargeable to the counterparty under the contract

The amendments are effective for annual reporting periods beginning on or after 1 January 2022. The Company will apply these amendments to contracts for which it has not yet fulfilled all its obligations at the beginning of the annual reporting period in which it first applies the amendments. The amendments are not expected to have a material impact on the Company.

IFRS 9 Financial Instruments Fees in the '10 per cent' test for derecognition of financial liabilities

As part of its 2018-2020 annual improvements to IFRS standards process the IASB issued amendment to IFRS 9. The amendment clarifies the fees that an entity includes when assessing whether the terms of a new or modified financial liability are substantially different from the terms of the original financial liability. These fees include only those paid or received by the borrower and the lender, including fees paid or received by either the borrower or lender on the other's behalf. An entity applies the amendment to financial liabilities that are modified or exchanged on or after the beginning of the annual reporting period in which the entity first applies the amendment.

The amendment is effective for annual reporting periods beginning on or after 1 January 2022 with earlier adoption permitted. The Company will apply the amendments to financial liabilities that are modified or exchanged on or after the beginning of the annual reporting period in which the entity first applies the amendment.

The amendments are not expected to have a material impact on the Company.

28) Comparative Figures

Some of the comparative figures for the year 2020 have been reclassified to correspond with the period ended 31 December 2021 presentation and it did not result in any change to the last year's operating results.

29) Coronavirus impact

The outbreak of the new Corona virus (Covid-19) at the beginning of 2020 and its spread in several geographical areas around the world, causing disruptions to economic and business activities, had an impact on the fundamental changes in the company's financial position, as these changes include the following:

This pandemic affected the emergence of Unexploited energy costs during the pandemic period, with a value of 188 381 JD, for which there is no actual return on production, only fixed and variable costs incurred during the year 2020.

During the year 2021 the company has taken into the consideration potential impacts of economic fluctuations when determining the recorded of the company's financial and non-financial assets. It represents the best assessment of management observable information. However, markets remain volatile and reported amounts remain variable.